

21,5" Full HD Smart TV

23,6" Full HD Smart TV

---



21,5"

**49900**



**49901**

23,6"

**DE** – BENUTZERHANDBUCH  
**EN** – USER'S INSTRUCTION  
**IT** – MANUALE D'ISTRUZIONI  
**ES** – MANUAL DEL USUARIO  
**FR** – MANUEL D'UTILISATION  
**NL** – INSTRUCTIEHANDLEIDING  
**FI** – KÄYTTÖOHJE  
**DK** – BRUGERHÅNDBOG  
**SE** – ANVÄNDARMANUAL

|    |                                    |    |
|----|------------------------------------|----|
| DE | INHALTSVERZEICHNIS                 |    |
|    | EINFÜHRUNG                         | 3  |
| EN | LIEFERUMFANG                       | 3  |
| IT | TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN         | 3  |
|    | SICHERHEITSINFORMATIONEN           | 4  |
| ES | KOPFHÖRER-WARNHINWEIS              | 5  |
| FR | AUFSTELLORT                        | 5  |
|    | MONTAGE DES TV SOCKELS             | 6  |
| NL | TV-ANSCHLÜSSE                      | 6  |
|    | FERNBEDIENUNG                      | 8  |
| FI | COMMON INTERFACE / CI-STECKPLATZ   | 9  |
| DK | INSTALLATIONSANLEITUNG             | 9  |
|    | TV-BETRIEB UND EINRICHTUNG         | 10 |
| SE | EPG-MENÜ                           | 10 |
|    | MENÜLEISTE                         | 10 |
|    | BILD-EINSTELLUNGEN                 | 11 |
|    | SOUND-EINSTELLUNGEN                | 12 |
|    | TIMER                              | 13 |
|    | EINSTELLUNGEN                      | 14 |
|    | HDMI / CEC                         | 14 |
|    | PROGRAMMLISTE                      | 15 |
|    | HOTEL-FUNKTION                     | 17 |
|    | SMART TV                           | 17 |
|    | USB MEDIENWIEDERGABE               | 18 |
|    | TV-EINSTELLUNG UND SOFTWAREUPDATES | 19 |
|    | SMARTPHONE-DISPLAY-SPIEGELN        | 21 |
|    | FEHLERSUCHE                        | 21 |
|    | TECHNISCHE DATEN                   | 22 |
|    | ENTSORGUNG                         | 23 |
|    | GARANTIEBEDINGUNGEN                | 23 |

|    |                            |    |
|----|----------------------------|----|
| DE | USER 'S INSTRUCTION        |    |
|    | INTRODUCTION               | 25 |
| EN | SCOPE OF DELIVERY          | 25 |
| IT | TECHNICAL SPECIFICATIONS   | 25 |
|    | SAFETY INFORMATION         | 26 |
| ES | HEADPHONE WARNING          | 27 |
| FR | SET-UP LOCATION            | 27 |
|    | MOUNTING THE TABLE BASE    | 28 |
| NL | CONNECTIONS                | 28 |
| FI | REMOTE CONTROL             | 30 |
|    | COMMON INTERFACE / CI SLOT | 31 |
| DK | INSTALLATION GUIDE         | 31 |
| SE | TV OPERATION AND SETUP     | 32 |
|    | INFO MENU                  | 32 |
|    | QUICK MENU                 | 32 |
|    | PICTURE MENU               | 33 |
|    | SOUND MENU                 | 34 |
|    | TIMER MENU                 | 35 |
|    | SETTING MENU               | 36 |
|    | HDMI/CEC                   | 36 |
|    | CHANNEL MENU               | 37 |
|    | HOTEL SETTING              | 39 |
|    | SMART OPERATION AND SETUP  | 39 |
|    | USB MEDIA PLAYER           | 40 |
|    | SETTINGS AND UPDATES       | 41 |
|    | SMARTPHONE DISPLAY MIRROR  | 43 |
|    | TROUBLESHOOTING            | 43 |
|    | TECHNICAL DETAILS          | 44 |
|    | DISPOSAL                   | 45 |
|    | WARRANTY CONDITIONS        | 45 |

## INTRODUCTION

You have chosen a high-quality product from the "Carbest" brand. To ensure that you enjoy this product for a long time, please read the operating instructions carefully before using the product. Pay particular attention to the safety instructions and warnings to prevent damage to the product and injuries.

These instructions are based on EU standards and regulations. Therefore, observe country-specific guidelines and laws when using the product abroad.

Keep these instructions for future reference and pass them on to third parties if you sell the product.

## SCOPE OF DELIVERY

- LED TV ..... 1 piece
- Table base ..... 1 piece
- User's instruction ..... 1 piece
- Remote control ..... 1 piece
- Bags with corresponding screws
- Switch-mode power supply 100-240 ..... 1 piece
- 12V Car Adapter ..... 1 piece



## TECHNICAL SPECIFICATIONS

**CARBEST 21,5" Full HD Smart TV**

Resolution: FULL HD, 16:9, 1920x1080 Pixel  
Voltage: DC 12V  $\approx$  3.0 A  
DC 24V  $\approx$  1.5 A  
Power consumption: <36 W / Standby <0.5 W

**CAUTION**  
RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT OPEN

**CAUTION:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT REMOVE BACK COVER.  
NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE.  
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE,  
DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

**49900**

CE

REIMO REISEMOBIL-CENTER GMBH - 63329 EGELSBACH - BOSCHRING 10 - GERMANY  
MADE IN CHINA

**CARBEST 23,6" Full HD Smart TV**

Resolution: FULL HD, 16:9, 1920x1080 Pixel  
Voltage: DC 12V  $\approx$  3.0 A  
DC 24V  $\approx$  1.5 A  
Power consumption: <36 W / Standby <0.5 W

**CAUTION**  
RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT OPEN

**CAUTION:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK  
DO NOT REMOVE BACK COVER.  
NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE.  
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE,  
DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

**49901**

CE

REIMO REISEMOBIL-CENTER GMBH - 63329 EGELSBACH - BOSCHRING 10 - GERMANY  
MADE IN CHINA

Please contact our customer service if you have any questions, problems or suggestions in connection with this product. Please always quote your customer number as well as the item and invoice number:

### Service contact:

**Reimo Reisemobil Center GmbH**  
**Boschring 10, 63329 Egelsbach**  
**Telefon: +49 6150 8662-370**  
**Email: [service@reimo.com](mailto:service@reimo.com)**

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## DE SAFETY INFORMATION

EN

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS - READ CAREFULLY BEFORE USE.

Take note of the following safety information which appears on the back of the TV.

IT



Warning to prevent electric shock. Do not remove the covers.

No user-serviceable parts in the device. Have the device serviced by qualified personnel

ES



This symbol indicates that there are important operating maintenance instructions in the literature accompanying this unit.

FR



This symbol indicates that dangerous voltage constituting a risk of electric shock is present within this unit.

NL

Keep these instructions

- Do not use this TV near water.
- Clean only with a slightly damp cloth.
- Do not block any ventilation openings.
- Install in accordance with the supplied User Guide.
- Protect the power chord from being walked on or pinched, particularly at plugs and the point where it exits from the TV.
- Do not allow the power chord to overhang the edge of a table.
- Unplug this TV during lightening storms or when unused for long periods of time.

FI

DK

SE



**WARNING! TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRICAL SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS TV TO RAIN OR MOISTURE. THE TV MUST NOT BE EXPOSED TO DRIPPING AND SPLASHING AND NO OBJECTS FILLED WITH LIQUIDS SHOULD BE PLACED ON THE TV.**

**NOTE:** Do not place any open heat sources (stoves, candles, etc.) near or on the TV.

This unit has been produced according to all current safety regulations. The following safety tips should safeguard users against careless use and the dangers connected with such use:

- Although this appliance has been carefully manufactured and rigorously checked prior leaving the factory, as with all electrical appliances it is possible for problems to develop. If you notice smoke, an excessive build up of heat or any other unexpected phenomena, you should disconnect the plug from the mains power socket immediately.
- Ensure that the unit is sufficiently ventilated! Never place next to or underneath curtains!
- The mains plug or appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- This set should only be connected to a mains power supply which matches that stated on the label on the rear of the TV - do not attempt to connect it to any other type of supply.
- The socket - outlet must be installed near the equipment and easily accessible.
- To prevent overload, don't share the same mains supply socket with too many other items of equipment.
- TV with Class 1 construction shall be connected to a mains socket outlet with a protective earthing connection.
- Always hold the plug when pulling out the plug from the mains supply socket. Do not pull on the power cord, the power cord can become overloaded and cause a short circuit.
- Set up the unit so that no one is able to trip over the power cord.
- Do not place heavy items on the power cord, which may damage it.

- Take note that the power cord cannot be reached and pulled by young children, avoiding injury.
- Do not set up the unit near to heat sources. The casing and the power cord could be damaged by the impact of heat.
- The screen is made of plastic and can break if damage is done to it. Be careful when collecting sharp edged plastic splinters to avoid injury.
- Avoid placing the unit on any surfaces that may be subject to vibrations or shocks.
- To protect the unit during a thunderstorm unplug the AC power cable and disconnect the aerial. Caution: Do not touch the aerial (RF) connector.
- When you leave your home for long periods of time, unplug the AC power cable for safety reasons.
- The TV becomes warm when in operation. Do not place any covers or blankets on the unit in order to prevent overheating. The ventilation holes are not to be blocked. Do not set up near radiators. Do not place in direct sunshine. When placing on a shelf leave 5 cm (2") free space around the whole unit.
- Do not allow water or moisture to enter the TV. Do NOT use in wet or moist areas such as Bathrooms, steamy kitchens or near swimming pools.
- Do not use this unit when moisture condensation may occur.
- Any repairs must be carried out by qualified personnel only.
- Do not open this unit. Attempting to repair the unit by non-qualified person could be dangerous and potentially cause a fire hazard.
- Liquids spilt into the unit can cause serious damage. Switch the set OFF and disconnect the mains power supply, then consult a qualified service person before attempting to use the unit again.
- Do NOT remove the safety covers. There are no useable or serviceable parts inside. You may invalidate the warranty. Qualified personnel must only service this TV
- Do NOT tap or shake the screen, you may damage the internal circuits. Take good care of the remote control, do not drop.
- Never place hot objects or open flame sources on or close to the TV.
- High temperatures can melt plastic and lead to fires.
- To clean the TV use a soft dry cloth. Do NOT use solvents or petrol based fluids. For stubborn stains, you may use a damp cloth with dilute detergent.

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## HEADPHONE WARNING

Loud music can damage your hearing irreversibly, therefore do not set the volume to a high level when listening through headphones, particularly for lengthy listening periods.

## SET-UP LOCATION

Locate the television away from direct sunlight and strong lights, soft indirect lighting is recommended for comfortable viewing. Use curtains or blinds to prevent direct sunlight falling on the screen. Place the TV on a sturdy platform of which the surface should be flat and steady. This will prevent it from falling over.

Make sure the television is located in a position where it cannot be pushed or hit by objects, as pressure will break or damage the screen and so that small objects cannot be inserted into the ventilation slots or openings in the cabinet.

DE

## MOUNTING THE TABLE BASE

EN

IT

ES

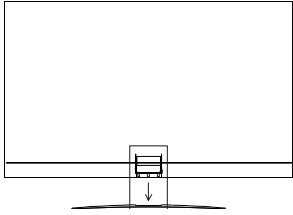
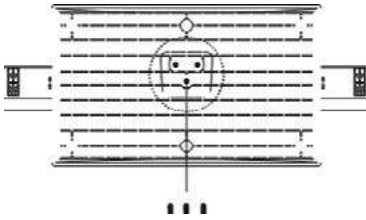
FR

NL

FI

DK

SE

| System description                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                            |  |
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Use the screws included to screw the connecting element A to the TV set;</li> <li>2. Insert the connecting element A into the table base B;</li> <li>3. Fasten both elements with the screws included.</li> </ol> |                                                                                   |

**Note:** You should take notice of direction about base installation.

### Wall mount

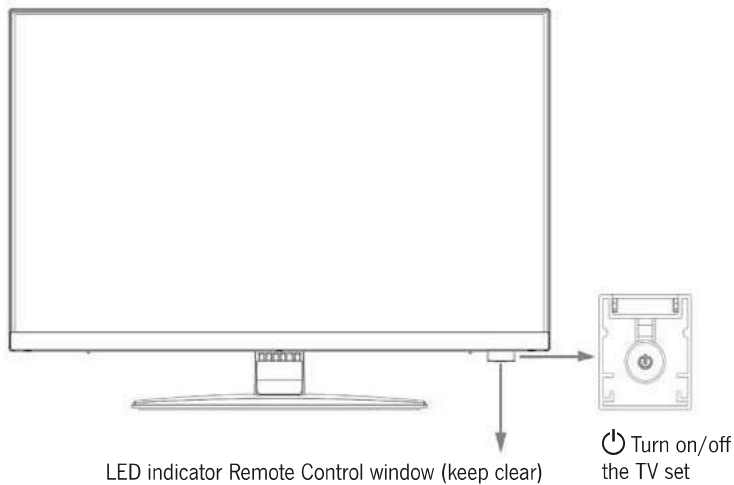
The TV is equipped with mounting points for a wall mount (NOT INCLUDED IN SCOPE OF DELIVERY, we recommend reimo TV Wall Mounts Part number 493983 or 493984. You can find other models at [www.reimo.com](http://www.reimo.com)).

The hole pattern is 100x100 mm. Do not use excessively long screws, since they could damage components inside the TV set.

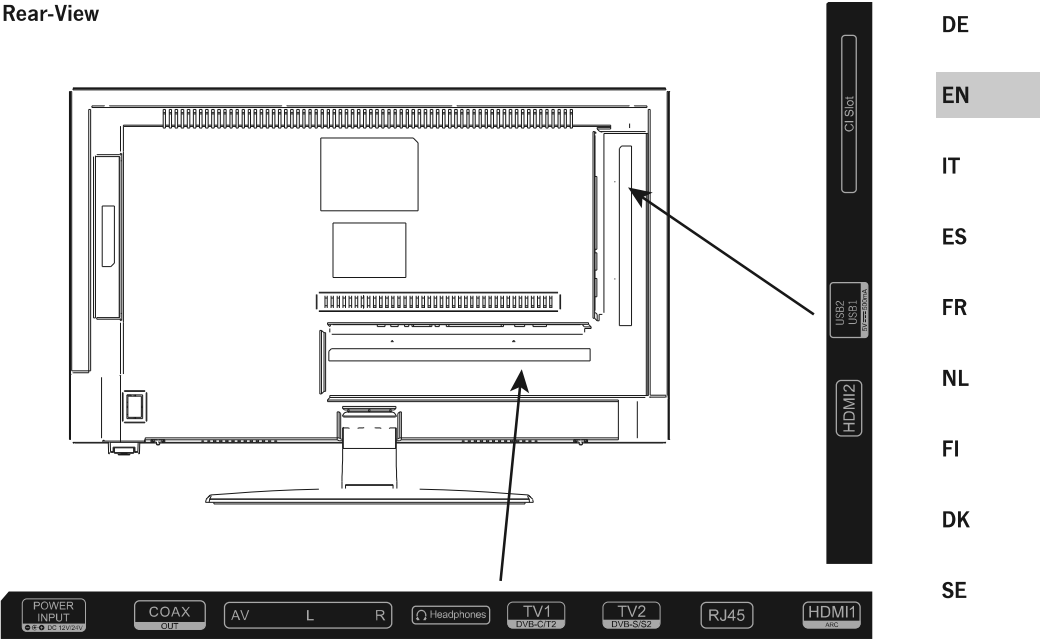
**Caution:** Your new TV weighs about 4,5kg. Please make sure that installation is done properly or consult a specialist for the installation.

## CONNECTIONS

### Front View



Rear-View



|                       |                                                                                |
|-----------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| <b>POWER INPUT:</b>   | Input for the DC 12V/24V or AC 230V adpater, DC12V output power supply         |
| <b>COAX:</b>          | Digital output to AV receiver.                                                 |
| <b>AV/L/R:</b>        | Connect them to the audio and video output terminal of DVD or other equipment. |
| <b>EARPHONE:</b>      | Connect it to your headphone or other audio equipment (3,5mm)                  |
| <b>TV1 (T2HD/C) :</b> | Terrestrial / cable input                                                      |
| <b>TV2 (S2):</b>      | Satellite input                                                                |
| <b>RJ45:</b>          | Connect to RJ45 internet network cable.                                        |
| <b>HDMI:</b>          | Connect it to the HDMI of DVD or other equipment.                              |
| <b>USB:</b>           | Connect to USB device for multimedia.                                          |
| <b>CI:</b>            | CI slot for CI+ modules to decrypt encrypted channels                          |

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

REMOTE CONTROL

The remote uses infrared (IR). Hold the remote control in the direction of the front of the LED TV.  
If the remote control is out of reach or angle, the remote control may not operate properly



|                               |                                            |
|-------------------------------|--------------------------------------------|
| <b>POWER</b>                  | On / Off (Standby) switch                  |
| <b>MUTE</b>                   | Mute sound On / Off                        |
| <b>COLOURED BUTTONS</b>       | Shortcut buttons                           |
| <b>MOUSE FUNCTION (GREEN)</b> | Mouse mode On / Off                        |
| <b>FAST REWIND</b>            | ⏮ USB                                      |
| <b>FAST FORWARD</b>           | ⏭ USB                                      |
| <b>PREVIOUS CHAPTER</b>       | ⏮ USB                                      |
| <b>NEXT CHAPTER</b>           | ⏭ USB                                      |
| <b>PLAY / PAUSE</b>           | ⏮ USB                                      |
| <b>STOP</b>                   | ■ USB                                      |
| <b>NICAM / A2</b>             | Switch audio channel                       |
| <b>SUBTITLES</b>              | Enable / disable subtitles                 |
| <b>TEXT</b>                   | Switch video text On / Off                 |
| <b>CANCEL</b>                 | Cancel function in Text mode               |
| <b>REVEAL</b>                 | Show or hide hidden words in Teletext mode |
| <b>EPG</b>                    | Displays program and information           |
| <b>TV / RADIO</b>             | TV / Radio mode (DVB-S / T / C)            |
| <b>FAV</b>                    | Open Favourites list                       |
| <b>SLEEP</b>                  | Automatic shut-off On / Off                |
| <b>INPUT:</b>                 | Access input sources                       |
| <b>NAVIGATION BUTTONS:</b>    | UP: ▲<br>DOWN: ▼<br>LEFT: ◀<br>RIGHT: ▶    |
| <b>OK:</b>                    | Confirm menu input                         |
| <b>MENU:</b>                  | Open menu setting.                         |
| <b>EXIT:</b>                  | Close menu settings                        |
| <b>VOL (+/-):</b>             | Louder / Quieter                           |
| <b>HOME 🏠 :</b>               | Open SMART TV home page                    |
| <b>CH.L:</b>                  | Open channel list                          |
| <b>PICTURE:</b>               | Switch through Picture modes               |
| <b>NUMERALS (0-9):</b>        | Enter program number                       |
| <b>↺ :</b>                    | Return to last channel                     |
| <b>CH ▲ / ▼ :</b>             | Switch between channels                    |
| <b>ASPECT:</b>                | Change aspect                              |
| <b>SOUND:</b>                 | Switch through Sound modes                 |

## COMMON INTERFACE / CI SLOT

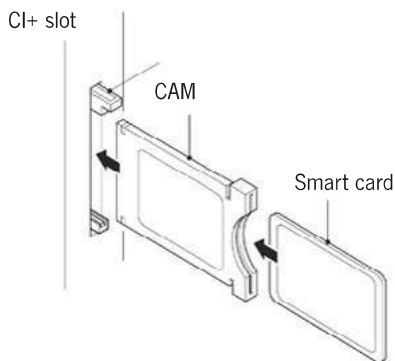
This TV is equipped with a CI+ slot and supports the following digital standards: DVB-T (T2), DVB-S (S2) and DVB-C.

### Common Interface

The Common Interface(CI+) slot is designed to accept the Conditional Access Module(CAM) and Smart Card in order to view the Pay-TV programmes and additional services. Contact your Pay Per View TV service provider to get more information about the modules and subscriptions.

**NOTE:** Conditional Access Module and Smart Cards are sold separately.

**WARNING!** SWITCH OFF YOUR TV BEFORE ANY MODULE IS INSERTED INTO THE COMMON INTERFACE SLOT, THEN ADD THE SMART CARD TO THE CAM.



1. Turn on the TV and ensure 'DTV' Source is selected.
2. If the CAM is detected the TV will display the following message on the screen. "Common Interface Module inserted" wait for a few moments until the card is activated.
3. Select the relevant digital Pay-TV channel.
4. Detailed information on the Smart Card in use is displayed.
5. Press the OK button to access the card menu. Refer to the Module Instruction Manual for setting details.
6. When the module is removed, the following message will appear on the screen. "Common Interface module removed"

## INSTALLATION GUIDE

Step 1: It shows "Language" for you to choose when boot for the first time.



Step 2: Enter "Country Or Region" menu.

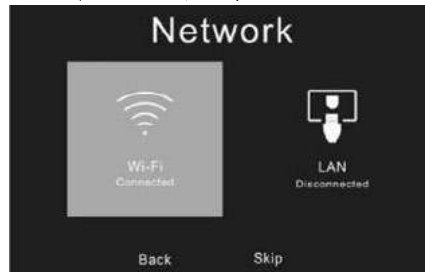


Step 3: Enter "Time Zone" menu.



Step 4: Enter "Network" menu.

Press ◀▶ to select, and press OK to confirm



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

In order to be able to access the SMART TV content after the initial installation, it is necessary to connect the device to the Internet via WLAN or LAN.

## INPUT SOURCE

# Input

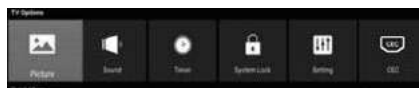
-  ATV
-  DVB-C
-  DVB-S
-  DVB-T

Press **INFO** button on the remote control to display program information.

1. Current program Number.
2. The NICAM mode of current program.
3. The sound system of current channel could be changed on **Analog Manual Search Menu**.



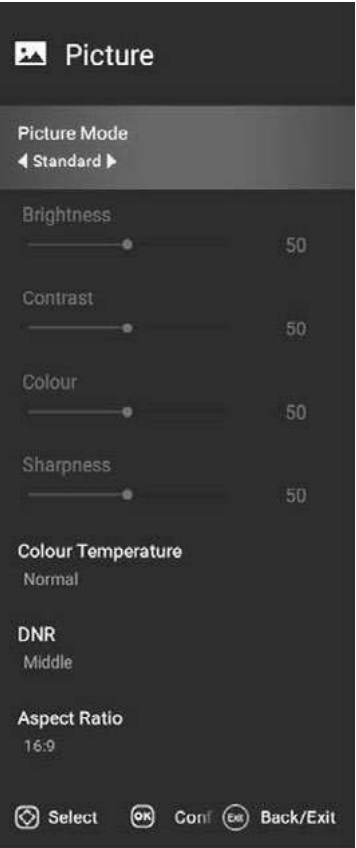
- Press **MENU** button to display the **Quick MENU**.
- Press **▲/▼/◀/▶** button to select the **MENU** you want.
- Press **OK** button to enter the sub menu or select the value
- Press **▲/▼** button to select the option and then press **OK** button to enter the sub menu, press **◀/▶** button to adjust the value or press **◀/▶** button to select in the sub menu.
- You can press **MENU** button to save and return back to the previous menu and press **EXIT** button to exit the entire menu.



### PICTURE MENU

Press **MENU** button to display the main menu.  
Press **▲/▼** button to select Picture in the main menu and then press **OK** button to enter.

1. Press **▲/▼** button to select the option that you want to adjust in the Picture menu.
2. Press **◀/▶** button to adjust or press **▲/▼** button to select.
3. After finishing your adjustment, press **MENU** button to save and return back to the previous menu and press **EXIT** button to exit the entire menu.

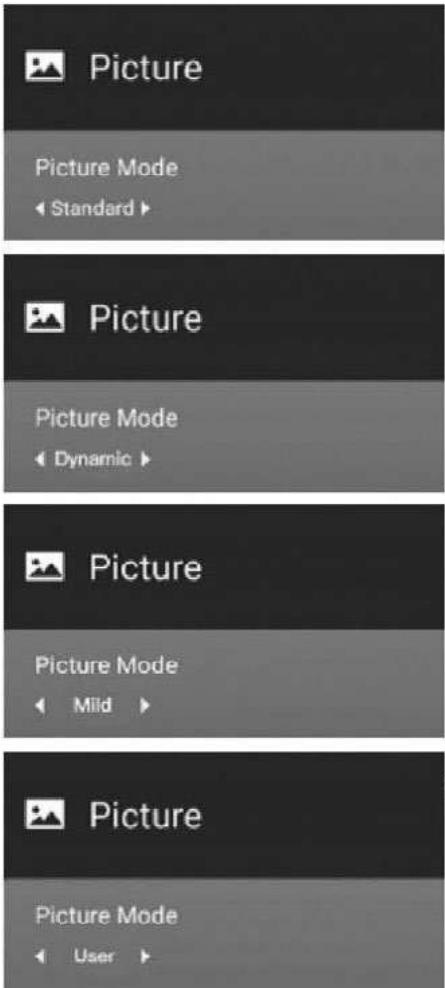


### Picture Mode

Press **▲/▼** button to select Picture Mode, then press **OK** button to enter and press **◀/▶** button to select.

(Available Picture Mode: User, Standard, Dynamic, Mild). You only can change the value of brightness, contrast, sharpness, color, when the picture is in User mode.

**TIPS:** You can press **ASPECT** button on the remote control again and again to change the picture mode directly.



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

**Colour Temperature**

Press ▲/▼ button to select **Colour Temperature**, then press ◀/▶ button to select Standard, Cool, Warm.

**DNR**

Press ▲/▼ button to select **DNR** and then press ◀/▶ button to select Off, Low, Middle, High.

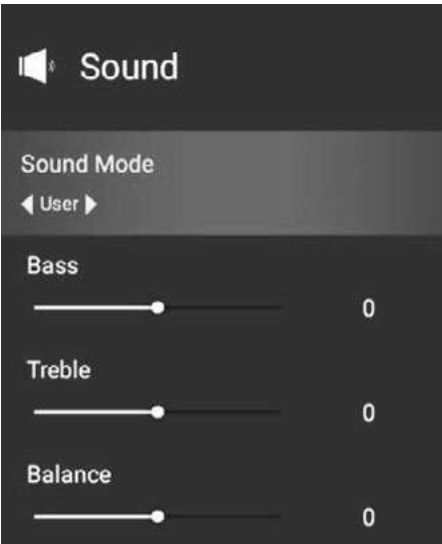
**Aspect Ratio**

Press ▲/▼ button to select Aspect Ratio, then press ◀/▶ button to adjust. Then press **MENU** button to return back the previous menu directly.

**SOUND MENU**

Press **MENU** button to display the main menu. Press ▲/▼/◀/▶ button to select Sound in the main menu and then press **OK** button to enter.

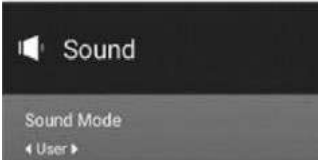
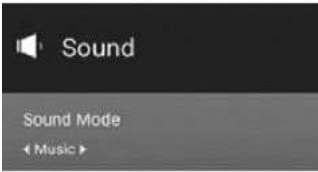
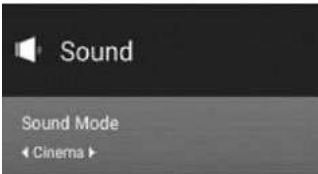
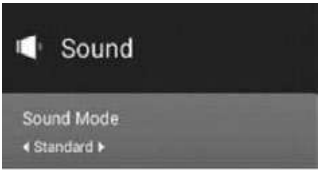
1. Press ▲/▼ button to select the option that you want to adjust in the Sound menu.
2. Press ◀/▶ button to adjust or press ▲/▼ to select and press **OK** button to select sub menu.
3. After finishing your adjustment, press **MENU** button to save and return back to the previous menu, or press **EXIT** button to exit the entire menu.



**Sound mode**

Press ▲/▼ button to select **Sound mode** and then press **OK** button to enter.

Then press ◀/▶ button to select.  
(Available Sound mode: User, Standard, Music, cinema).  
You can change the value of bass and treble, Balance, when the sound is in User mode.  
**TIPS:** You can press **SOUND** button on the remote control to change the Sound Mode directly.



**Balance**

Press ▲/▼ button to select **Balance**, then press ◀/▶ button to adjust. Then press **MENU** button to return back the previous menu directly.

**Surround**

Press ▲/▼ button to select surround, then press ◀/▶ button to adjust. Then press **MENU** button to return back the previous menu directly.

## AVL

Press ▲/▼ button to select **AVL**, press ◀/▶ button to adjust. It can only be adjusted under user mode. Then press **MENU** button to return back the previous menu directly.

### Sound Out

When the Sound Out select to SPDIF/ARC. Press Left/Right button to select sound out mode, press Left/Right button to select (Available Sound Out: Tv Speaker, SPDIF, ARC, Earphone).

### Digital Audio output

Press ▲/▼ button to select **SPDIF** Output, and press ◀/▶ button to select.

(Available **SPDIF** mode: PCM, RAW).

Press ◀/▶ button to adjust, then press **MENU** button to return back the previous menu directly.

## TIMER MENU

Adjust the time settings to suit your preferences.

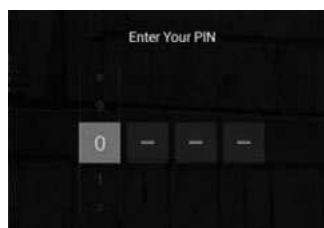
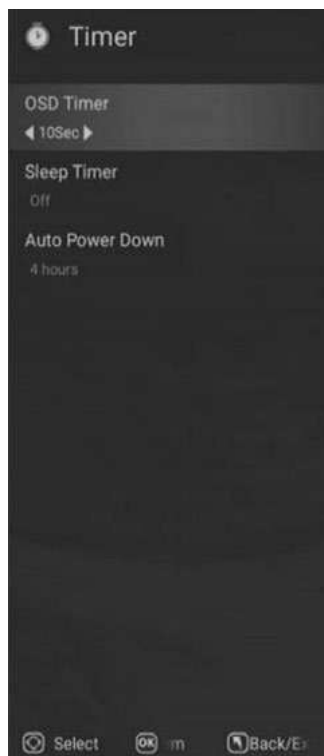
The following setting options are available:

- OSD time: Off / 10/20/30/40/50/60 (seconds)
- Sleep timer: Off/15/30/60 90/120/ 180 (minutes)
- Automatic shutdown: Off / 1/ 2/ 3/ 4 (hours)

## SYSTEM LOCK

1. Enter the standard password to access the "System lock" menu item.
2. The following menu items are available in the menu:
  - System lock: Off/ On
  - Source Lock: Lock input sources (only available if system lock "On").
  - Channel Lock: Lock transmitter (only available if system lock "On").
  - Program Restrictions: Off/ 4 - 18 (only available if system lock "On").
  - Change PIN: Adapt the PIN. The default pin is "0000". Enter current

Pin > Enter new Pin > New Pin to confirm



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

## SETTING MENU

Press **MENU** button to display the main menu.  
Press **▲/▼/◀/▶** button to select **SETTING** menu.

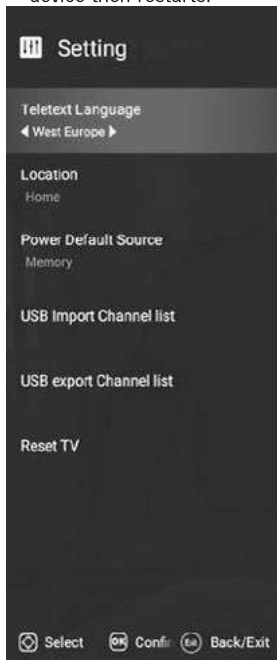
1. Press **▲/▼** button to select the option that you want to adjust in the **SETTING** menu.
2. Press **◀/▶** button to select the sub menu.
3. After finishing your adjustment, press **MENU** button to save and return back to the previous menu, or press **EXIT** button to exit the entire menu.



### Setting

The following setting options are available:

- Export and Import of Channel list. The individual channel list can be saved to a USB flash drive or can be imported from a USB flash drive.
- Teletext Language: Set the teletext language (e.g. Western Europe, Eastern Europe, etc.). Location: harne / business
- Reset TV: Restores the default settings. The device then restarts.



### Teletext Language

Press **▲/▼** button to select **Teletext Language** and then press **◀/▶** to select On or Off.

### Location

Press **▲/▼** button to select Location and then press **◀/▶** to select.

### Power Default Source

Press **▲/▼** button to select **Power Default Source** and then press **◀/▶** to select.

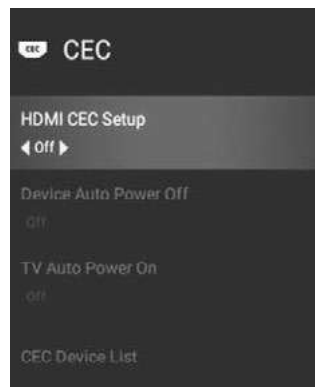
### Reset TV

Press **▲/▼** button to select **Reset TV** and then press **OK** button to enter.

## HDMI/CEC

In this menu you set the HDMI settings.

- HDMI CEC Setup: Off/ On
- Device Auto Power Off: Off/ On (switches compatible devices off when switched off with "off").
- TV Auto Power On: Off/ On (switches compatible devices when switched on with "On").
- CEC device list: Lists the connected devices.
- Amplifier Support ARC: Off/On (sound output via HDMI to external compatible devices e.g. Soundbars).
- Speaker Preference: Set the loudspeaker through which the sound should be output



## CHANNEL MENU

Press **MENU** button to display the main menu.



1. Press **◀/▶** button to select the option that you want to adjust in the **Channel** menu, then press **OK** to enter.
2. Press **◀/▶** button to adjust or press **▲/▼** button to select.
3. After finishing your adjustment, press **MENU** button to save and return back to the previous menu and press **EXIT** button to exit the entire menu.

### Program Guide

4. In the DTV source, you can start channel information function by pressing **EPG** button on the remote control. The prompt window will appear as follows:



### Channel Edit

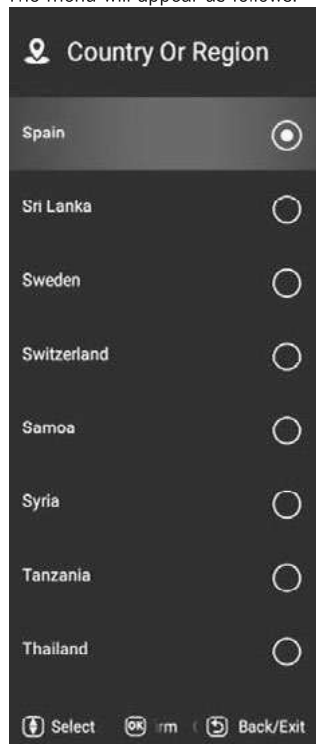
Press **◀/▶** button to select **channel Edit** and then press **OK** button to play the channel selected.

The menu will appear as follows: Edit the channel List as Delete\Skip\Swap\Favorite



## Country or Region

Press **▲/▼/◀/▶** button to select **Country and Region** and then press **OK** button to enter. The menu will appear as follows:



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## Auto Tuning

Press **◀/▶** button to select **Auto Search** and then press **OK** button to start the Auto search. The menu will appear as follows:



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

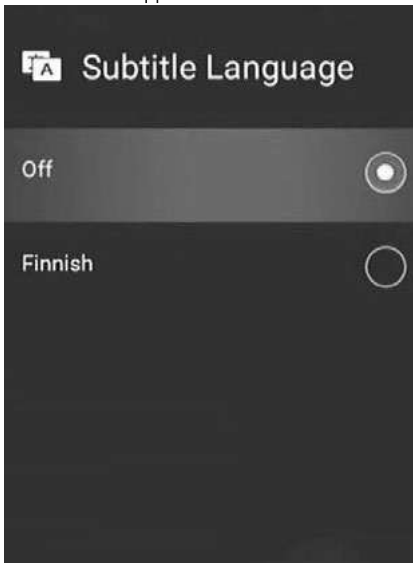
SE

**Manual Tuning**

Press ◀/▶ button to select **Manual Tuning** and then press **OK** button to Start the manual station search (see DVB-S/T/C mode settings). The menu will appear as follows:

**Subtitle Language**

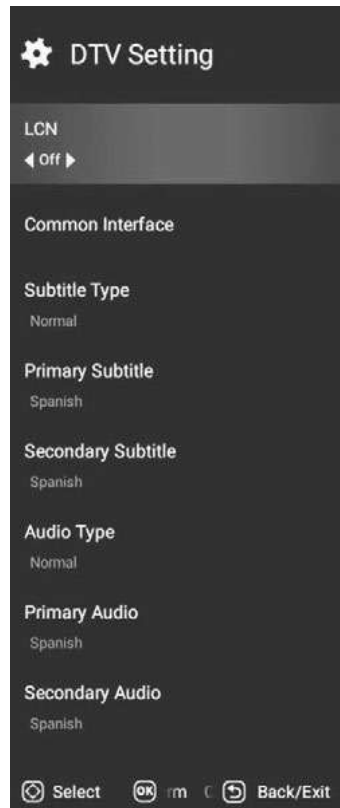
Press ◀/▶ button to select **Subtitle Language** and then press **OK** button. The menu will appear as follows:

**Multi Audio**

Press ◀/▶ button to select **Multi Audio** and then press **OK** button to play selected. The menu will appear as follows:

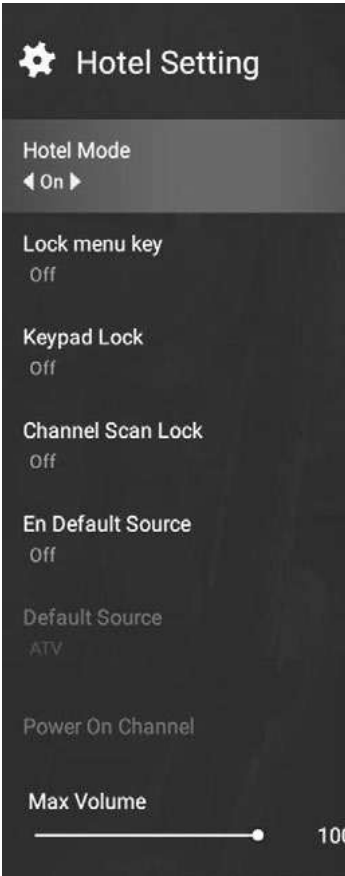
**DTV Setting**

Press ◀/▶ button to select **DTV Setting** and then press **OK** button. The menu will appear as follows:



## HOTEL SETTING

press remote control INPUT+4588 to enter Hotel menu. Press Left/Right button to turn on/off the Hotel Mode, and the menu will appear as follows:



You can select the submenu and export the configuration to the USB stick or import it to the TV.

**Note:**

The USB flash drive must be formatted for FAT32

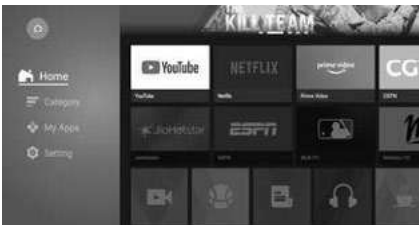
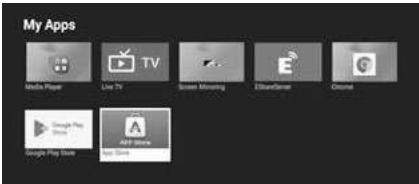
## SMART OPERATION AND SETUP

### Apps

Press ▲/▼ button to select **APPS** in the **Source Menu** and then press **OK** to enter.



You can also select **App Store** to download apps you want, as the figure shows.



You can also select Browser to search the internet, as the figure shows.



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

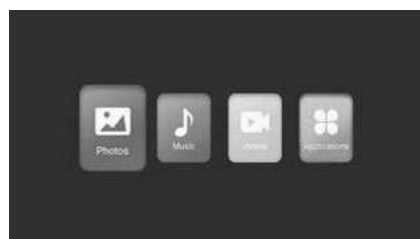
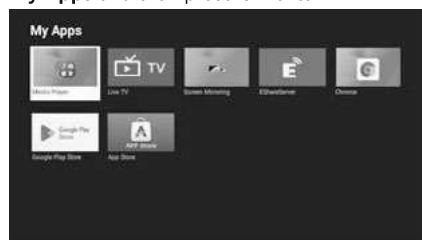
SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

## USB MEDIA PLAYER

Note: Before operation **MEDIA** menu, Plug in USB device then press **HOME** button to set the Source to Media.

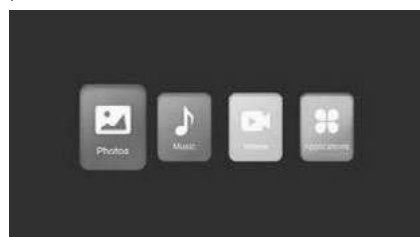
Press **◀/▶** button to select **MEDIA Player** in my Apps and then press **OK** enter.



### Photo

Press **◀/▶** button to select **Photo** in the main menu and then press **OK** button to enter.

Press **EXIT** button to return back to the previous menu.



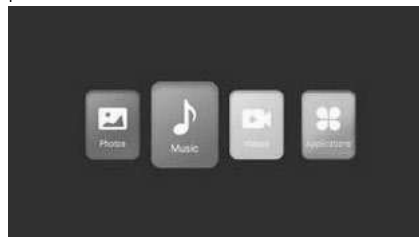
You can see the information of the current playing photo after press **INFO** button, then press **▶ ||** button to play or pause, you can see the playing state in the bottom. Then press **▲/▼** button to rotate the picture.

**Notes:** Other menu and description are the same as that for Movie menu.

### Music

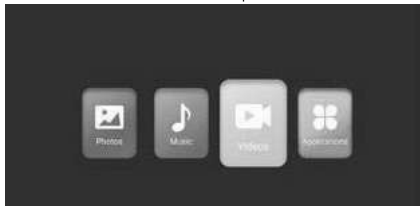
Press **◀/▶** button to select **Music** in the main menu and then press **OK** button to enter.

Press **EXIT** button to return back to the previous menu.



## Video

Press **◀/▶** button to select **Video** in the main menu, then press **OK** button to enter. Press **EXIT** button to return back to the previous menu.



Press **▲/▼/◀/▶** button to select the folder that you want to view.

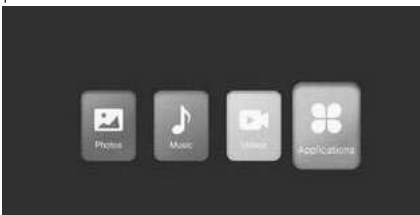
Press **OK** button to select the sub folder.



Press **OK** button or **▶ ||** button to play.  
Press **■** button or **EXIT** button to stop playing.  
You can see the information of the current playing media at the first few seconds or after press **INFO** button.

## Applications

Press **◀/▶** button to select **Applications** in the main menu, then press **OK** button to enter. Press **EXIT** button to return back to the previous menu.

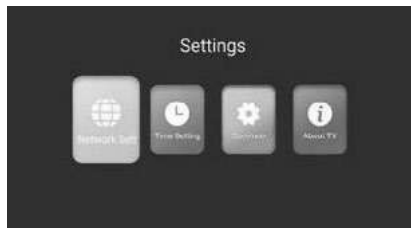


## SETTINGS AND UPDATES

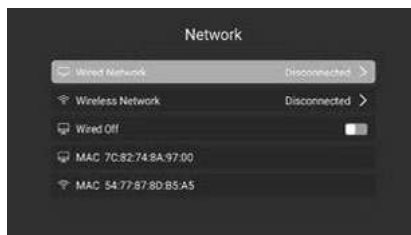
Press **◀/▶** button to select **Setting** in the **Source Menu** and then press **OK** to enter.



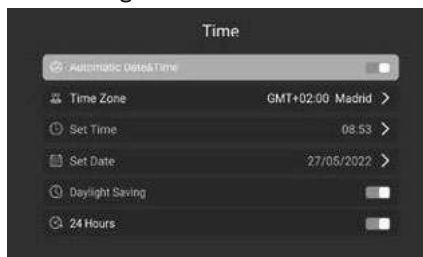
### Network Setting



Press **▲/▼** button to select the Network that you can open the Wi-Fi. As the figure shows.



### Time Setting



Set the time manually. The menu item is only active if the menu item "Automatic Date/Time Setting" is set to "Off"

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

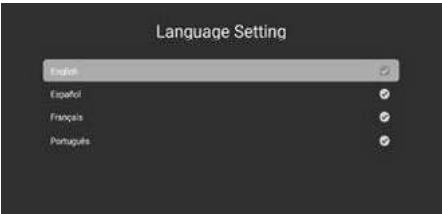
SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

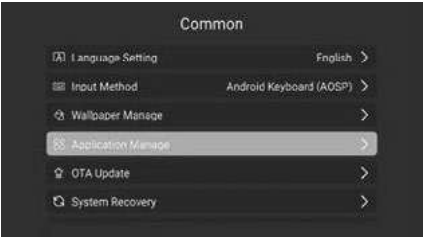
Common



Press ▲/▼ button and OK Setting to select the Language that you want. As the figure shows.



Press ◀/▶ button to select application that you can know how many apps you have installed and this feature you also can uninstall the app. As the figure shows.



Press ▲/▼ button to select system update that you can update the system. As the figure shows.



Press ▲/▼ button to select reset that you can reset the system, as the figure shows.



Press ◀/▶ button to select the **About TV** that you can find the information about TV, as the figure shows.

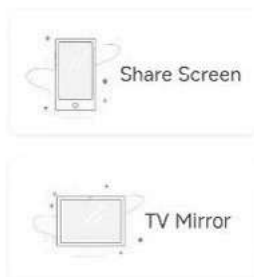


The menu item "Systeminfo" provides information about the installed hardware:

- CPU: Shows the name of the CPU.
- GPU: Displays the name of the GPU.
- RAM: Shows the installed RAM.
- ROM: Displays the maximum installed memory.
- ROM Available: Displays the currently available memory.

## SMARTPHONE DISPLAY MIRROR

You can mirror your smart phone display onto the TV display.



### Android / IOS

1. Start the pre-installed APP “E-Share” on the TV.
2. Start the “E-Share” APP on your smart phone.
3. Select the name displayed on the TV screen in the Device List.
4. Choose the features you want to use, such as showing app content to your TV, displaying TV content on your phone.

5. When Eshare is installed on your phone and you play videos on the video app, you can select the screen mirroring icon below to display the content being played on the TV.

**Note:** Note: Smart phone and smart TV must be on the same network.

## TROUBLESHOOTING

If the screen goes down or the power goes down greatly, check the screen according to the following instructions: Also, check connected equipment to identify the source of the problem. If the screen still does not work as expected, contact Customer Support.

### No electricity

- Check the connections on the TV and on the external devices.
- Check if the toggle switch is set to On.

### No picture or no sound

- Make sure the TV is plugged in and turned on.
- Check if the antenna is connected correctly.
- Switch to another program.

### Bad picture quality

- Check if the antenna cable is connected correctly.
- Make sure that the channel is tuned correctly.

- Change the picture settings: Brightness, Colour, Sharpness, Contrast, Hue.
- Make sure the TV is away from other electrical appliances that may cause radio frequency interference.

### No colour

- Adjust the colour settings.
- Check if the selected program is broadcast in colour.
- Make sure that the channel is tuned correctly.

### The TV does not respond to the remote control

- Make sure there are no obstacles between the remote control and the TV.
- Make sure the remote control is within range.
- Make sure that the batteries in the remote control are not empty.

This TV is intended for home use and classified as harmless with respect to electromagnetic waves. Therefore, you can use the device anywhere, including residential areas.

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

TECHNICAL DETAILS

| Model                     |                  | 49900                         | 49901                         |
|---------------------------|------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Screen Size               |                  | 21.5"                         | 23.6"                         |
| Screen Format             |                  | 16:9                          | 16:9                          |
| Resolution                |                  | 1920x1080                     | 1920x1080                     |
| Contrast Ratio            |                  | 4000:1                        | 3000:1                        |
| Brightness                |                  | 180 cd/m²                     | 180 cd/m²                     |
| Viewing Angle             |                  | 178                           | 178                           |
| Response Time             |                  | 6.5ms                         | 9.5ms                         |
| Connections               | DC IN            | 1                             | 1                             |
|                           | COAX             | 1                             | 1                             |
|                           | AV IN            | 1                             | 1                             |
|                           | EARPHONE         | 1                             | 1                             |
|                           | TV1 (DVB -T2)    | 1                             | 1                             |
|                           | TV2 (DVB -S2)    | 1                             | 1                             |
|                           | RJ45             | 1                             | 1                             |
|                           | HDMI             | 2                             | 2                             |
|                           | USB              | 2                             | 2                             |
|                           | CI               | 1                             | 1                             |
| Configuration             | Chipset          | RTD2841A                      | RTD2841A                      |
|                           | CPU              | ARM Cortex-A55 *4             | ARM Cortex-A55 *4             |
|                           | GPU              | Mail G31 * 2-High speed       | Mail G31 * 2-High speed       |
|                           | CPU Frequency    | Default: 1.1 GHZ              | Default: 1.1 GHZ              |
|                           | GPU Frequency    | Default: 700 MHZ              | Default: 700 MHZ              |
|                           | DDR Size (RAM)   | Embedded 1G Bytes             | Embedded 1G Bytes             |
|                           | eMMC Flash (ROM) | 8G Bytes                      | 8G Bytes                      |
|                           | OS               | Android 13 (ASOP)             | Android 13 (ASOP)             |
| Audio Output              |                  | 2x5W                          | 2x5W                          |
| TV Weight                 |                  | 2.6kg                         | 2.9kg                         |
| Gross Weight              |                  | 3.5kg                         | 4.1kg                         |
| Power Requirement         |                  | AC 230V, DC 12V/ 24V 3A/ 1.5A | AC 230V, DC 12V/ 24V 3A/ 1.5A |
| Power Consumption Maximum |                  | 36W                           | 36W                           |
| VESA                      |                  | 100x100mm                     | 100x100mm                     |

Design and specifications are subjects to change without notice



## DISPOSAL

Dispose of the packaging according to type: Cardboard and cardboard to waste paper, foil and polystyrene to the recycling bin.

### Electronic devices and batteries must not be disposed of with household or commercial waste!

These contain toxic and hazardous components that can cause lasting damage to the environment if disposed of incorrectly. Dispose of the device in accordance with the law on the placing on the market, return and environmentally sound disposal of electrical and electronic equipment (ElektroG).

**Waste electrical and electronic equipment** can be disposed of free of charge at municipal recycling centres or points of sale. Please remove batteries and rechargeable batteries and dispose of them separately.

**Batteries and rechargeable batteries** must be handed in for recycling at public collection centres set up for this purpose. Alternatively, you can also contact your point of sale.

When disposing of batteries, ensure that they are fully discharged and insulate the terminals to prevent short circuits

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## WARRANTY CONDITIONS

Reimo Reisemobil-Center GmbH, Boschring 10, D-63329 Egelsbach (hereinafter referred to as "Reimo" or "we"), provides a three-year warranty on the products sold under its own "Carbest" brand in addition to the statutory rights related to defects.

The warranty period will start to run on the relevant invoice date. The geographical scope of our warranty extends to the territory of the Federal Republic of Germany.

If any material defects or manufacturing defects are found in your purchased products during the warranty period, we will provide you with one of the following services at our discretion as part of the warranty:

- We will repair the goods free of charge; or
- We will exchange the goods for an equivalent product free of charge. Reimo will acquire ownership of any original parts that are replaced within the scope of the above warranty services.

You will acquire ownership of the new parts or replacement parts.

Any repairs or replacements provided under the warranty will not entitle you to extend or restart the relevant warranty period. If you wish to make a warranty claim, please contact the dealer from whom you purchased the product in question or Reimo directly as the warrantor:

**Reimo Reisemobil-Center GmbH, Boschring 10, D-63329 Egelsbach, Tel.: +49 6150 8662-310**

The warranty will not apply if any defects other than material defects or manufacturing defects are found.

Furthermore, warranty claims will be rejected if any damage is caused by:

- normal wear and tear;
- improper and non-intended use of the product;
- improper operation, installation, assembly, commissioning or operation contrary to the relevant instructions for use and/or installation, especially if instructions for maintenance and care or warnings are not observed;

- failure to observe any safety precautions;
- use of force (e.g. beating);
- self-repairs;
- use of any non-original parts or any parts not approved by the manufacturer;
- environmental factors (e.g. heat, humidity);
- circumstances for which the manufacturer is not responsible (e.g. natural disasters, accidents); or
- improper transportation.

In order to make a warranty claim, you must allow us to examine the case in question (e.g. by sending us the goods).

Please use secure packaging to ensure that the goods are not damaged during transport.

In order to make a warranty claim, you must enclose a copy of the invoice with the shipment of the goods. This will enable us to check whether the warranty conditions are met. If you do not enclose a copy of the invoice, we may refuse to provide services under the warranty. If your warranty claim is legitimate, you will not incur any shipping costs (i.e. we will reimburse you for any shipping costs incurred to send us the goods. Includes shipping within the Federal Republic of Germany only). Please note:

This manufacturer's warranty provided by Reimo will not restrict any statutory warranty rights that you may be able to assert against Reimo / a dealer in the event of defects; you may exercise the relevant rights free of charge.

This manufacturer's warranty shall have no bearing on any statutory warranty rights that you may hold against Reimo. On the contrary, this manufacturer's warranty serves to consolidate your legal position.

If any of your purchased items are defective, you may always assert your statutory warranty rights against Reimo, regardless of whether the defects are covered by the warranty or whether a claim is asserted under the warranty.

|    |                                                    |           |
|----|----------------------------------------------------|-----------|
| DE | <b>INSTRUCCIONES DE USO</b>                        |           |
| EN | <b>INTRODUCCIÓN</b>                                | <b>69</b> |
|    | <b>VOLUMEN DE SUMINISTRO</b>                       | <b>69</b> |
| IT | <b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS</b>                   | <b>69</b> |
| ES | <b>INFORMACIÓN DE SEGURIDAD</b>                    | <b>70</b> |
|    | <b>ADVERTENCIA SOBRE LOS AURICULARES</b>           | <b>71</b> |
| FR | <b>UBICACIÓN DE MONTAJE</b>                        | <b>71</b> |
| NL | <b>MONTAJE DE LA BASE DE LA MESA</b>               | <b>72</b> |
|    | <b>CONEXIONES</b>                                  | <b>72</b> |
| FI | <b>MANDO A DISTANCIA</b>                           | <b>74</b> |
| DK | <b>INTERFAZ COMÚN / RANURA CI</b>                  | <b>75</b> |
|    | <b>GUÍA DE INSTALACIÓN</b>                         | <b>75</b> |
| SE | <b>FUNCIONAMIENTO Y CONFIGURACIÓN DEL TV</b>       | <b>76</b> |
|    | <b>MENÚ INFO</b>                                   | <b>76</b> |
|    | <b>MENÚ RÁPIDO</b>                                 | <b>76</b> |
|    | <b>MENÚ IMAGEN</b>                                 | <b>77</b> |
|    | <b>MENÚ SONIDO</b>                                 | <b>78</b> |
|    | <b>MENÚ TEMPORIZADOR</b>                           | <b>79</b> |
|    | <b>MENÚ AJUSTE</b>                                 | <b>80</b> |
|    | <b>MENÚ CANAL</b>                                  | <b>81</b> |
|    | <b>AJUSTE HOTEL</b>                                | <b>83</b> |
|    | <b>FUNCIONAMIENTO Y CONFIGURACIÓN INTELIGENTES</b> | <b>83</b> |
|    | <b>REPRODUCTOR MULTIMEDIA USB</b>                  | <b>84</b> |
|    | <b>AJUSTES Y ACTUALIZACIONES</b>                   | <b>85</b> |
|    | <b>ESPEJO DE LA PANTALLA DEL SMARTPHONE</b>        | <b>87</b> |
|    | <b>SOLUCIÓN DE PROBLEMAS</b>                       | <b>87</b> |
|    | <b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS</b>                   | <b>88</b> |
|    | <b>ELIMINACIÓN</b>                                 | <b>89</b> |
|    | <b>CONDICIONES DE GARANTÍA</b>                     | <b>89</b> |

## INTRODUCCIÓN

Ha elegido un producto de alta calidad de la marca "Carbest". Para que pueda disfrutar de él durante mucho tiempo, lea atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar el producto. Preste especial atención a las instrucciones y advertencias de seguridad para evitar daños en el producto y lesiones.

Estas instrucciones se basan en las normas y reglamentos de la UE. Por lo tanto, respete las directrices y leyes específicas de cada país cuando utilice el producto en el extranjero. Conserve estas instrucciones para futuras consultas y entéguelas a terceros si vende el producto.

## VOLUMEN DE SUMINISTRO

- TV LED ..... 1 pieza
- Base de mesa ..... 1 pieza
- Instrucciones de uso ..... 1 pieza
- Mando a distancia ..... 1 pieza
- Bolsas con los tornillos correspondientes
- Fuente de alimentación conmutada 100-240 ..... 1 pieza
- adaptador de 12 V para coche ..... 1 pieza



## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

**CARBEST 21,5" Full HD Smart TV**

Resolution: FULL HD, 16:9, 1920x1080 Pixel  
 Voltage: DC 12V  $\approx$  3.0 A  
 DC 24V  $\approx$  1.5 A  
 Power consumption: <36 W / Standby <0.5 W

**CAUTION**  
 RISK OF ELECTRIC SHOCK  
 DO NOT OPEN

**CAUTION:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK  
 DO NOT REMOVE BACK COVER.  
 NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE.  
 REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE,  
 DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CE

REIMO REISEMOBIL-CENTER GMBH - 63329 EGELSBACH - BOSCHRING 10 - GERMANY  
 MADE IN CHINA

49900

**CARBEST 23,6" Full HD Smart TV**

Resolution: FULL HD, 16:9, 1920x1080 Pixel  
 Voltage: DC 12V  $\approx$  3.0 A  
 DC 24V  $\approx$  1.5 A  
 Power consumption: <36 W / Standby <0.5 W

**CAUTION**  
 RISK OF ELECTRIC SHOCK  
 DO NOT OPEN

**CAUTION:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK  
 DO NOT REMOVE BACK COVER.  
 NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE.  
 REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE,  
 DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CE

REIMO REISEMOBIL-CENTER GMBH - 63329 EGELSBACH - BOSCHRING 10 - GERMANY  
 MADE IN CHINA

49901

Póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente si tiene alguna pregunta, problema o sugerencia en relación con este producto. Indique siempre su número de cliente, así como el número de artículo y de factura:

### Contacto de servicio:

**Reimo Reisemobil Center GmbH**  
**Boschring 10, 63329 Egelsbach**  
**Teléfono +49 6150 8662-370**

**Correo electrónico: service@reimo.com**

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## DE INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

## EN INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES - LÉALAS ATENTAMENTE ANTES DE UTILIZAR EL TELEVISOR.

IT Tenga en cuenta la siguiente información de seguridad que aparece en la parte posterior del televisor.

- ES  Advertencia para evitar descargas eléctricas. No retire las cubiertas. El aparato no contiene piezas que el usuario pueda reparar. Haga reparar el aparato por personal cualificado
- FR  Este símbolo indica que hay instrucciones de mantenimiento importantes en la literatura que acompaña a esta unidad.
- NL  Este símbolo indica que en el interior de esta unidad hay tensión peligrosa que constituye un riesgo de descarga eléctrica.

FI Conserve estas instrucciones

- No utilice este televisor cerca del agua.
- Límpielo sólo con un paño ligeramente humedecido.
- No obstruya los orificios de ventilación.
- Realice la instalación de acuerdo con la Guía del usuario suministrada.
- Proteja el cable de alimentación para que no sea pisado ni pellizcado, especialmente en los enchufes y en el punto en el que sale del televisor.
- No deje que el cable de alimentación sobresalga del borde de una mesa.
- Desenchufe el televisor durante las tormentas eléctricas o si no lo va a utilizar durante mucho tiempo.

SE  **¡AVISO! PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA, NO EXPONGA ESTE TELEVISOR A LA LLUVIA NI A LA HUMEDAD. EL TELEVISOR NO DEBE EXPONERSE A GOTEOS NI SALPICADURAS Y NO DEBEN COLOCARSE SOBRE ÉL OBJETOS QUE CONTENGAN LÍQUIDOS.**

**NOTA:** No coloque fuentes de calor abiertas (estufas, velas, etc.) cerca o sobre el televisor.

Este aparato ha sido fabricado de acuerdo con todas las normas de seguridad vigentes. Los siguientes consejos de seguridad deberían proteger a los usuarios contra el uso descuidado y los peligros relacionados con dicho uso:

- Aunque este aparato ha sido cuidadosamente fabricado y rigurosamente comprobado antes de salir de fábrica, como ocurre con todos los aparatos eléctricos, es posible que surjan problemas. Si observa humo, una acumulación excesiva de calor o cualquier otro fenómeno inesperado, desconecte inmediatamente el enchufe de la toma de corriente.
- Asegúrese de que el aparato esté suficientemente ventilado ! No lo coloque nunca al lado o debajo de cortinas!
- El enchufe de red o el acoplador del aparato se utiliza como dispositivo de desconexión, el dispositivo de desconexión debe permanecer fácilmente operable.
- Este aparato sólo debe conectarse a una fuente de alimentación que coincida con la indicada en la etiqueta de la parte posterior del televisor; no intente conectarlo a ningún otro tipo de fuente.
- La toma de corriente debe estar instalada cerca del aparato y ser fácilmente accesible.
- Para evitar sobrecargas, no comparta la misma toma de corriente con demasiados aparatos.
- Los televisores de Clase 1 deben conectarse a una toma de corriente con conexión de protección a tierra.

- Sujete siempre el enchufe cuando lo extraiga de la toma de corriente. No tire del cable de alimentación, ya que podría sobrecargarse y provocar un cortocircuito.
- Coloque el aparato de forma que nadie pueda tropezar con el cable de alimentación.
- No coloque objetos pesados sobre el cable de alimentación, ya que podrían dañarlo.
- Tenga en cuenta que el cable de alimentación no pueda ser alcanzado ni tirado por niños pequeños, para evitar lesiones.
- No coloque la unidad cerca de fuentes de calor. La carcasa y el cable de alimentación podrían resultar dañados por el impacto del calor.
- La pantalla es de plástico y puede romperse si se daña. Tenga cuidado al recoger astillas de plástico con bordes afilados para evitar lesiones.
- Evite colocar la unidad sobre cualquier superficie que pueda estar sujeta a vibraciones o golpes.
- Para proteger la unidad durante una tormenta eléctrica, desenchufe el cable de alimentación de CA y desconecte la antena. Precaución: No toque el conector de la antena (RF).
- Por razones de seguridad, desenchufe el cable de alimentación de CA cuando vaya a ausentarse de su domicilio durante un periodo prolongado.
- El televisor se calienta cuando está en funcionamiento. No coloque fundas ni mantas sobre el aparato para evitar que se sobrecaliente. No obstruya los orificios de ventilación. No lo coloque cerca de radiadores. No lo coloque bajo la luz directa del sol. Cuando lo coloque en una estantería, deje un espacio libre de 5 cm (2") alrededor de toda la unidad.
- No permita que entre agua o humedad en el televisor. NO lo utilice en zonas húmedas o mojadas como cuartos de baño, cocinas con vapor o cerca de piscinas.
- No utilice esta unidad cuando pueda producirse condensación de humedad.
- Cualquier reparación debe ser realizada únicamente por personal cualificado.
- No abra esta unidad. Intentar reparar la unidad por personal no cualificado podría ser peligroso y potencialmente causar un riesgo de incendio.
- Los líquidos derramados en la unidad pueden causar daños graves. Apague el aparato y desconéctelo de la red eléctrica; consulte a un técnico cualificado antes de volver a utilizar el aparato.
- NO retire las cubiertas de seguridad. No hay piezas utilizables o reparables en el interior. Podría invalidar la garantía. Este televisor sólo debe ser reparado por personal cualificado.
- NO golpee ni agite la pantalla, podría dañar los circuitos internos. Cuide bien el mando a distancia, no lo deje caer.
- Nunca coloque objetos calientes o fuentes de llamas abiertas sobre o cerca del televisor.
- Las altas temperaturas pueden derretir el plástico y provocar incendios.
- Para limpiar el televisor utilice un paño suave y seco. NO utilice disolventes ni líquidos a base de gasolina. Para manchas difíciles, puede utilizar un paño húmedo con detergente diluido.

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

## ADVERTENCIA SOBRE LOS AURICULARES

La música alta puede dañar su oído de forma irreversible, por lo tanto, no ajuste el volumen a un nivel alto cuando escuche a través de auriculares, especialmente durante largos periodos de escucha.

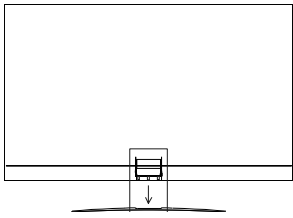
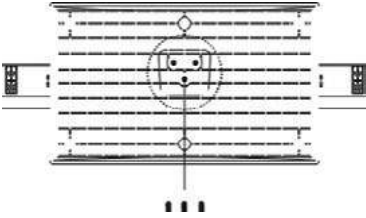
## UBICACIÓN DE MONTAJE

Coloque el televisor alejado de la luz solar directa y de luces fuertes; se recomienda una iluminación indirecta suave para disfrutar de una visión cómoda. Utilice cortinas o persianas para evitar que la luz directa del sol incida sobre la pantalla. Coloque el televisor sobre una plataforma resistente cuya superficie sea plana y estable. Así evitará que se caiga.

Asegúrese de que el televisor esté situado en una posición en la que no pueda ser empujado o golpeado por objetos, ya que la presión rompería o dañaría la pantalla, y de que no puedan introducirse objetos pequeños en las ranuras de ventilación o aberturas del mueble.

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

MONTAJE DE LA BASE DE LA MESA

| Descripción del sistema                                                                                                                                                                                                   |                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                          |  |
| <p>1. Utilice los tornillos incluidos para atornillar el elemento de conexión A al televisor;<br/>2. Inserte el elemento de conexión A en la base de mesa B;<br/>3. Fije ambos elementos con los tornillos incluidos.</p> |                                                                                   |

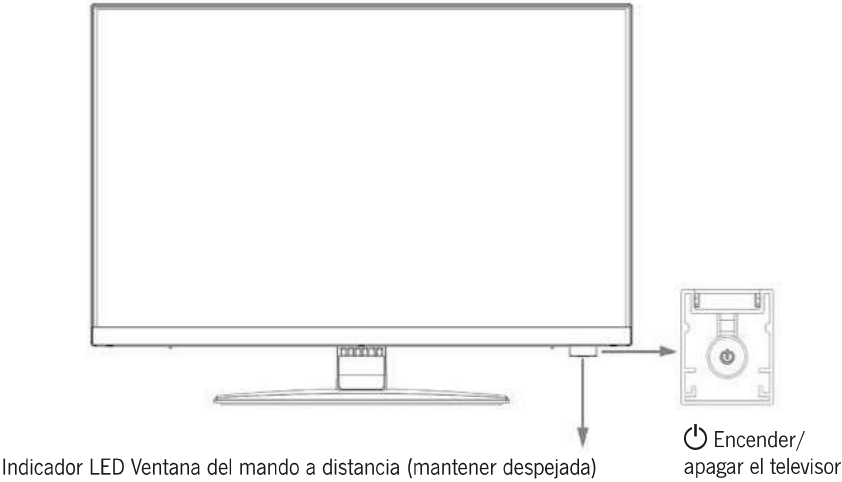
**Nota:** Debe tener en cuenta la dirección sobre la instalación de la base.

Montaje en pared

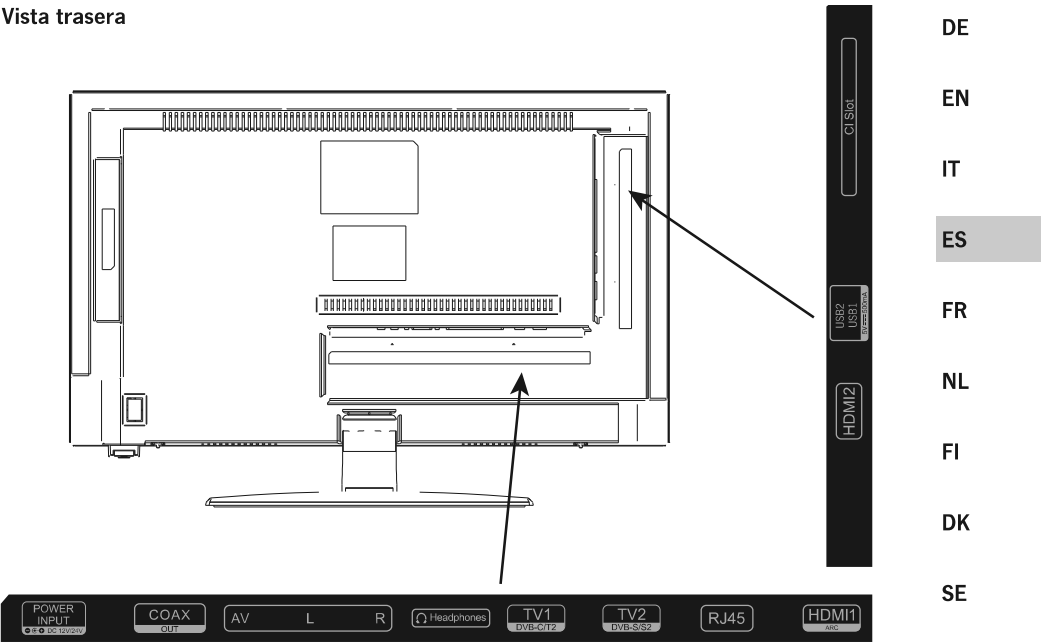
El televisor está equipado con puntos de montaje para un soporte de pared (NO INCLUIDO EN EL ALMACEN DE ENTREGA, recomendamos los soportes de pared para televisor reimo número de pieza 493983 o 493984. Puede encontrar otros modelos en [www.reimo.com](http://www.reimo.com)). El patrón de agujeros es de 100x100 mm. No utilice tornillos excesivamente largos, ya que podrían dañar los componentes del interior del televisor.  
**Precaución:** Su nuevo televisor pesa unos 4,5 kg. Asegúrese de que la instalación se realiza correctamente o consulte a un especialista.

CONEXIONES

Vista frontal



Vista trasera



|                                 |                                                                                               |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ENTRADA DE ALIMENTACIÓN:</b> | Entrada para el adaptador de CC 12V/24V o CA 230V, fuente de alimentación de salida de CC 12V |
| <b>COAX:</b>                    | Salida digital al receptor AV.                                                                |
| <b>AV/L/R:</b>                  | Conéctelos al terminal de salida de audio y vídeo de un DVD u otro equipo.                    |
| <b>AURICULAR:</b>               | Conéctelo a sus auriculares u otro equipo de audio (3,5 mm)                                   |
| <b>TV1 (T2HD/C) :</b>           | Entrada terrestre / por cable                                                                 |
| <b>TV2 (S2):</b>                | Entrada satélite                                                                              |
| <b>RJ45:</b>                    | Conectar al cable de red de Internet RJ45.                                                    |
| <b>HDMI:</b>                    | Conéctalo al HDMI de un DVD u otro equipo.                                                    |
| <b>USB:</b>                     | Conéctalo al dispositivo USB para multimedia.                                                 |
| <b>CI:</b>                      | Ranura CI para módulos CI+ para descifrar canales codificados                                 |

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

MANDO A DISTANCIA

El mando a distancia utiliza infrarrojos (IR). Sujete el mando a distancia en la dirección de la parte frontal del televisor LED. Si el mando a distancia está fuera de su alcance o en ángulo, es posible que no funcione correctamente



|                               |                                                      |
|-------------------------------|------------------------------------------------------|
| <b>POTENCIA</b>               | Interruptor de encendido / apagado (Standby)         |
| <b>MUTE</b>                   | Silenciar sonido Encendido / Apagado                 |
| <b>BOTONES DE COLORES</b>     | Botones de acceso directo                            |
| <b>FUNCIÓN MOUSE (VERDE)</b>  | Modo ratón Encendido / Apagado                       |
| <b>REBOBINADO RÁPIDO</b>      | ◀◀ USB                                               |
| <b>AVANCE RÁPIDO</b>          | ▶▶ USB                                               |
| <b>CAPÍTULO ANTERIOR</b>      | ◀◀ USB                                               |
| <b>CAPÍTULO SIGUIENTE</b>     | ▶▶ USB                                               |
| <b>REPRODUCIR / PAUSA</b>     | ▶   USB                                              |
| <b>STOP</b>                   | ■ USB                                                |
| <b>NICAM / A2</b>             | Cambiar canal de audio                               |
| <b>SUBTITULOS</b>             | Activar / desactivar subtítulos                      |
| <b>TEXTO</b>                  | Activar / desactivar texto de vídeo                  |
| <b>CANCELAR</b>               | Cancelar función en modo Texto                       |
| <b>REVELAR</b>                | Mostrar u ocultar palabras ocultas en modo Teletexto |
| <b>EPG</b>                    | Muestra programas e información                      |
| <b>TV / RADIO</b>             | Modo TV / Radio (DVB-S / T / C)                      |
| <b>FAV</b>                    | Abre la lista de favoritos                           |
| <b>SLEEP</b>                  | Apagado automático On / Off                          |
| <b>ENTRADA</b>                | Acceder a las fuentes de entrada                     |
| <b>BOTONES DE NAVEGACIÓN:</b> | ARRIBA: ▲                                            |
|                               | ABAJO: ▼                                             |
|                               | IZQUIERDA: ◀                                         |
|                               | DERECHA: ▶                                           |
| <b>OK:</b>                    | Confirmar entrada de menú                            |
| <b>MENÚ:</b>                  | Abrir la configuración del menú.                     |
| <b>EXIT:</b>                  | Cerrar ajuste de menú                                |
| <b>VOL (+/-):</b>             | Más alto / Más bajo                                  |
| <b>INICIO</b>                 | Abrir la página de inicio de SMART TV                |
| <b>CH.L:</b>                  | Abrir lista de canales                               |
| <b>IMAGEN:</b>                | Cambiar entre los modos de imagen                    |
| <b>NÚMEROS (0-9):</b>         | Introducir número de programa                        |
| <b>↺ :</b>                    | Volver al último canal                               |
| <b>CH ▲ / ▼ :</b>             | Cambiar entre canales                                |
| <b>ASPECTO:</b>               | Cambiar aspecto                                      |
| <b>SONIDO</b>                 | Cambiar entre modos de sonido                        |

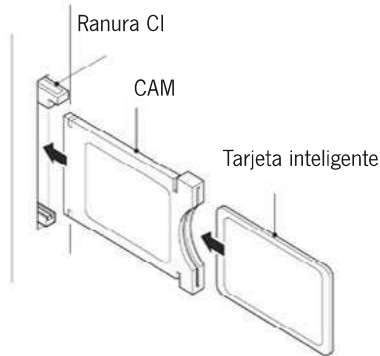
## INTERFAZ COMÚN / RANURA CI

Este televisor está equipado con una ranura CI+ y soporta los siguientes estándares digitales: DVB-T (T2), DVB-S (S2) y DVB-C.

**Interfaz común** La ranura de Interfaz Común(CI+) está diseñada para aceptar el Módulo de Acceso Condicional(CAM) y la Tarjeta Inteligente para poder ver los programas de televisión de pago y servicios adicionales. Póngase en contacto con su proveedor de servicios de televisión de pago para obtener más información sobre los módulos y las suscripciones.

**NOTA:** El Módulo de Acceso Condicional y las Tarjetas Inteligentes se venden por separado.

**¡AVISO!** APAGUE EL TELEVISOR ANTES DE INSERTAR CUALQUIER MÓDULO EN LA RANURA DE INTERFAZ COMÚN Y, A CONTINUACIÓN, AÑADA LA TARJETA INTELIGENTE A LA LEVA.



1. Encienda el televisor y asegúrese de que está seleccionada la fuente "DTV".
2. Si se detecta la CAM, el televisor mostrará el siguiente mensaje en la pantalla. "Módulo de interfaz común insertado" espere unos instantes hasta que se active la tarjeta.
3. Seleccione el canal de televisión digital de pago correspondiente.
4. Aparece información detallada sobre la tarjeta inteligente en uso.
5. Pulse el botón OK para acceder al menú de la tarjeta. Consulte el manual de instrucciones del módulo para obtener información detallada sobre los ajustes.
6. Cuando se extrae el módulo, aparece el siguiente mensaje en la pantalla. "Módulo de interfaz común retirado"

## GUÍA DE INSTALACIÓN

Paso 1: Muestra "Language" para que elijas cuando arranques por primera vez.



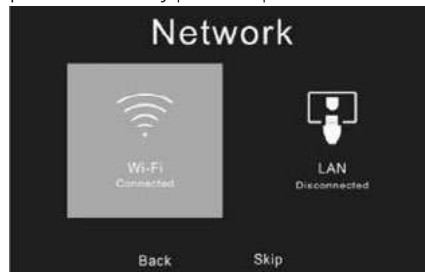
Paso 2: Entra en el menú "País o Región".



Paso 3: Entra en el menú "Zona Horaria".



Paso 4: Entra en el menú "Red". Pulse ◀/▶ para seleccionar y pulse OK para confirmar



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

Paso 5: Acceda al menú "Bienvenido". Pulse para seleccionar, y pulse OK para confirmar



### IMPORTANTE!

Para poder acceder al contenido de SMART TV después de la instalación inicial, es necesario conectar el dispositivo a Internet a través de WLAN o LAN.

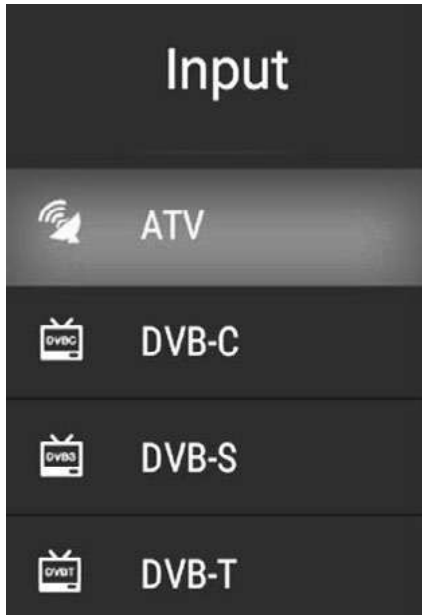
## FUNCIONAMIENTO Y CONFIGURACIÓN DEL TV

### FUENTE DE ENTRADA

Pulse el botón **INPUT** para acceder a la lista de fuentes de entrada.

Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la fuente de entrada que desea ver;

Pulse el botón **OK** para entrar en la fuente de entrada.



## MENÚ INFO

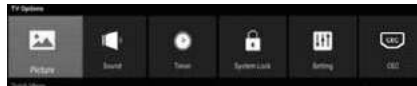
Pulse el botón **INFO** del mando a distancia para mostrar la información del programa.

1. Número del programa actual.
2. El modo NICAM del programa actual.
3. El sistema de sonido del canal actual puede cambiarse en el Menú de **Búsqueda Manual Analógica**.



## MENÚ RÁPIDO

- Pulse el botón **MENU** para visualizar el **MENÚ Rápido**.
- Pulse el botón ▲/▼/◀/▶ para seleccionar el MENÚ que desee.
- Pulse el botón **OK** para entrar en el submenú o seleccione el valor
- Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la opción y, a continuación, pulse el **botón OK** para entrar en el submenú, pulse el botón ◀/▶ para ajustar el valor o pulse el botón / para seleccionar en el submenú.
- Puede pulsar el botón **MENU** para guardar y volver al menú anterior y pulsar el botón **EXIT** para salir de todo el menú.

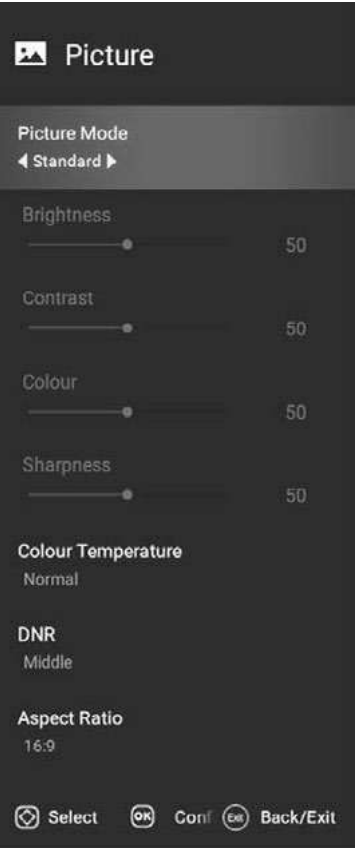


### MENÚ IMAGEN

Pulse el botón **MENU** para mostrar el menú principal.

Pulse **▲/▼** para seleccionar Imagen en el menú principal y pulse **OK** para entrar.

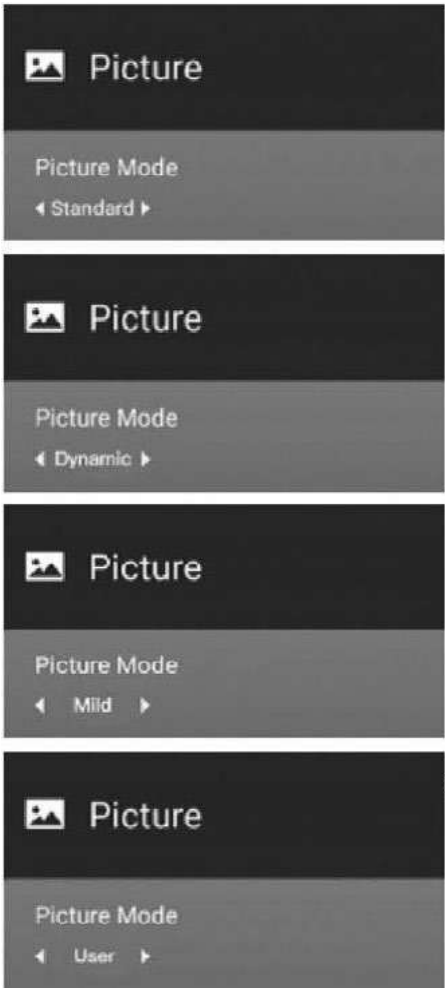
1. Pulse **▲/▼** para seleccionar la opción que desee ajustar en el menú Imagen.
2. Pulse el botón **◀/▶** para ajustar o pulse **▲/▼** para seleccionar.
3. Una vez finalizado el ajuste, pulse el botón **MENU** para guardar y volver al menú anterior y pulse el botón **EXIT** para salir de todo el menú.



### Modo de imagen

Pulse el botón **▲/▼** para seleccionar Modo de Imagen, después pulse el botón **OK** para entrar y pulse el botón **◀/▶** para seleccionar. (Modo de imagen disponible: Usuario, Estándar, Dinámico, Suave). Sólo puede cambiar el valor de brillo, contraste, nitidez, color, cuando la imagen está en modo Usuario.

**CONSEJOS:** Puede pulsar **ASPECTO** del mando a distancia una y otra vez para cambiar directamente el modo de imagen.



DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

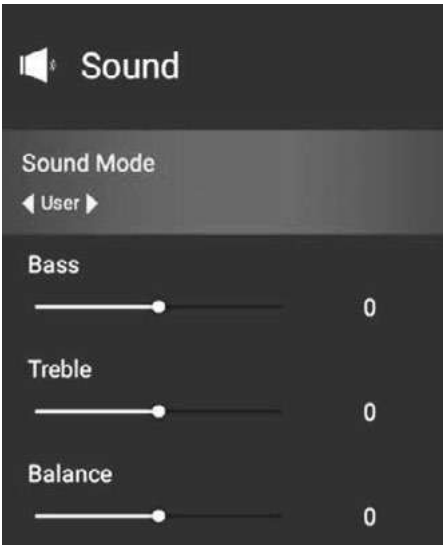
**DE** **Temperatura de color**  
Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar **Temperatura de color**, a continuación, pulse el botón ◀/▶ para seleccionar Estándar, Frio, Cálido.

**EN** **DNR**  
Pulse ▲/▼ para seleccionar **DNR** y pulse ◀/▶ para seleccionar Apagado, Bajo, Medio, Alto.

**IT** **Relación de aspecto**  
Pulse ▲/▼ para seleccionar Relación de Aspecto, después pulse ◀/▶ para ajustar. Pulse **MENU** para volver directamente al menú anterior.

**FR** **MENÚ SONIDO**  
Pulse el botón MENU para mostrar el menú principal.  
Pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar Sonido en el menú principal y pulse **OK** para entrar.

- NL**
- FI**
- DK**
- SE**
1. Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la opción que desee ajustar en el menú Sonido.
  2. Pulse el botón ◀/▶ para ajustar o pulse ▲/▼ para seleccionar y pulse **OK** para seleccionar el submenú.
  3. Una vez finalizado el ajuste, pulse el botón **MENU** para guardar y volver al menú anterior, o pulse el botón **EXIT** para salir de todo el menú.



**Modo de sonido**  
Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar **Modo de sonido** y luego pulse el botón **OK** para entrar. A continuación, pulse el botón ◀/▶ para seleccionar.  
(Modo de sonido disponible: Usuario, Estándar, Música, Cine).  
Puede cambiar el valor de graves y agudos, Balance, cuando el sonido está en modo Usuario.  
**CONSEJOS:** Puede pulsar **SONIDO** del mando a distancia para cambiar directamente el Modo de Sonido.



**Saldo**  
Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar **Balancey**, a continuación, pulse el botón ◀/▶ para ajustar. Pulse **MENU** para volver directamente al menú anterior.

**Surround**  
Pulse ▲/▼ para seleccionar Surround y, a continuación, pulse ◀/▶ para ajustar. Pulse **MENU** para volver directamente al menú anterior.

## AVL

Pulse ▲/▼ para seleccionar **AVL** pulse ◀/ ▶ para ajustar. Sólo se puede ajustar en modo usuario. A continuación, pulse el botón **MENU** para volver directamente al menú anterior.

### Salida de sonido

Cuando la salida de sonido está seleccionada en SPDIF/ARC.

Pulse el botón Izquierda/Derecha para seleccionar la salida de sonido

pulse el botón Izquierda/Derecha para seleccionar (Salida de sonido disponible: Altavoz Tv, SPDIF, ARC, Auriculares).

### Salida de audio digital

Pulse ▲/▼ para seleccionar **SPDIF** Y pulse ◀/ ▶ para seleccionar. (Modo **SPDIF** disponible: PCM, RAW).

Pulse ◀/ ▶ para ajustar, después pulse el botón **MENU** para volver directamente al menú anterior.

## MENÚ TEMPORIZADOR

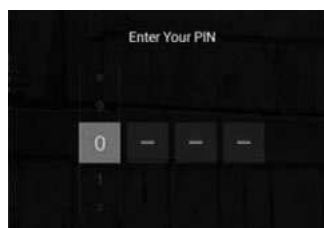
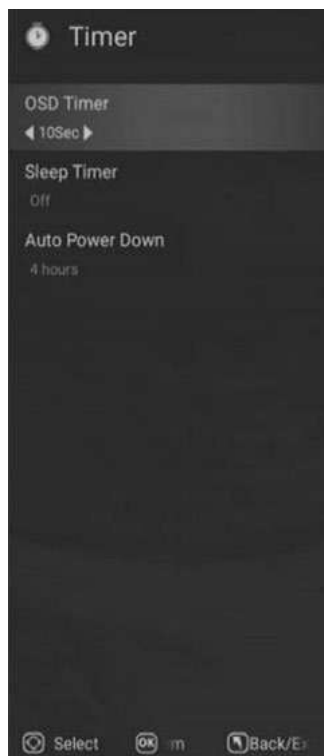
Ajuste la configuración de tiempo según sus preferencias. Dispone de las siguientes opciones de ajuste:

- Tiempo OSD: Apagado /10/20/30/40/50/60 (segundos)
- Sleep timer: Off/15/30/60 90/120/ 180 (minutos)
- Apagado automático: Apagado / 1/ 2/ 3/ 4 (horas)

## BLOQUEO DEL SISTEMA

1. Introduzca la contraseña estándar para acceder a la opción de menú "Bloqueo del sistema".
2. En el menú están disponibles las siguientes opciones:
  - Bloqueo del sistema: Apagado/ Encendido
  - Bloqueo de fuentes: Bloquea las fuentes de entrada (sólo disponible si el bloqueo del sistema está "Activado").
  - Bloqueo de canal: Bloquea el transmisor (sólo disponible si el bloqueo del sistema está activado).
  - Restricciones de programa: Off/ 4 - 18 (sólo disponible si bloqueo sistema "On").
  - Cambiar PIN: Adaptar el PIN. El PIN por defecto es "0000". Introduzca el valor actual

Pin > Introducir nuevo Pin >  
Nuevo Pin para confirmar



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

## MENÚ AJUSTE

Pulse el botón **MENU** para mostrar el menú principal. Pulse el botón ▲/▼/◀/▶ para seleccionar **AJUSTE** para seleccionar el menú AJUSTE.

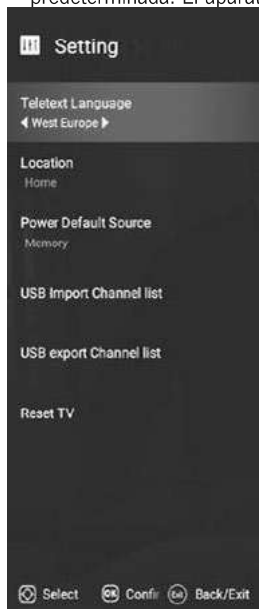
1. Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la opción que desee ajustar en el menú **AJUSTE**.
2. Pulse ◀/▶ para seleccionar el submenú.
3. Una vez finalizado el ajuste, pulse el botón **MENU** para guardar y volver al menú anterior, o pulse el botón **EXIT** para salir de todo el menú.



### Configurar

Dispone de las siguientes opciones de ajuste:

- Exportación e importación de la lista de canales. La lista individual de canales se puede guardar en una memoria USB o se puede importar desde una memoria USB.
- Idioma de Teletexto: Ajuste el idioma del teletexto (por ejemplo, Europa Occidental, Europa Oriental, etc.). Ubicación: harne / business
- Reiniciar TV: Restablece la configuración predeterminada. El aparato se reinicia.



### Idioma del teletexto

Pulse ▲/▼ para seleccionar **Idioma del teletexto** y, a continuación, pulse ◀/ ▶ para seleccionar Activado o Desactivado.

### Ubicación

Pulse ▲/▼ para seleccionar Ubicación y, a continuación, pulse ◀/ ▶ para seleccionar.

### Fuente de alimentación predeterminada

Pulse ▲/▼ para seleccionar **Fuente por defecto** y, a continuación, pulse ◀/ ▶ para seleccionar.

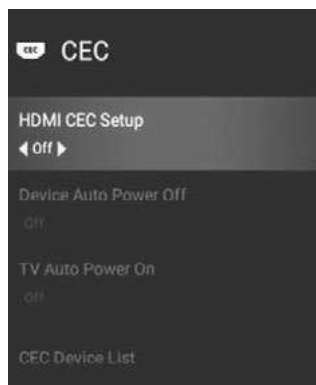
### Reiniciar TV

Pulse ▲/▼ para seleccionar **Reiniciar TV** y luego pulse **OK** para entrar.

## HDMI/CEC

En este menú se configuran los ajustes HDMI.

- Configuración HDMI CEC: Apagado/ Encendido
- Apagado automático del dispositivo: Apagado/ Encendido (apaga los dispositivos compatibles cuando se apagan con "off").
- TV Auto Power On: Off/ On (enciende los dispositivos compatibles cuando se encienden con "On").
- Lista de dispositivos CEC: Lista los dispositivos conectados.
- Amplificador compatible ARC: Apagado/ Encendido (salida de sonido a través de HDMI a dispositivos externos compatibles, por ejemplo, barras de sonido).
- Preferencia de altavoz: Configura el altavoz a través del cual debe emitirse el sonido



## MENÚ CANAL

Pulse el botón **MENU** para mostrar el menú principal.



1. Pulse ◀/▶ para seleccionar la opción que desea ajustar en el menú **Canal** y, a continuación, pulse **OK** para entrar.
2. Pulse ◀/▶ para ajustar o pulse ▲/▼ para seleccionar.
3. Una vez finalizado el ajuste, pulse el botón **MENU** para guardar y volver al menú anterior y pulse el botón **EXIT** para salir de todo el menú.

### Guía de Programas

4. En la fuente DTV, puede iniciar la función de información de canales pulsando el botón **EPG** del mando a distancia. Aparecerá la siguiente ventana:



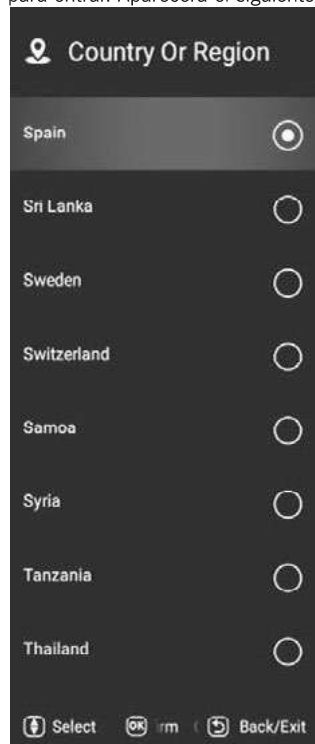
### Canal Editar

Pulse ◀/▶ para seleccionar el canal **Editar** y, a continuación, pulse el botón **OK** para reproducir el canal seleccionado. Aparecerá el siguiente menú: Editar el canal Lista como Borrar\Skip\Swap\Favorito



### País o Región

Pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar **País y Región** y, a continuación, pulse el botón **OK** para entrar. Aparecerá el siguiente menú:



DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

### Sintonización automática

Pulse ◀/▶ para seleccionar **Búsqueda Automática** y pulse **OK** para iniciar la búsqueda automática. Aparecerá el siguiente menú:



DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

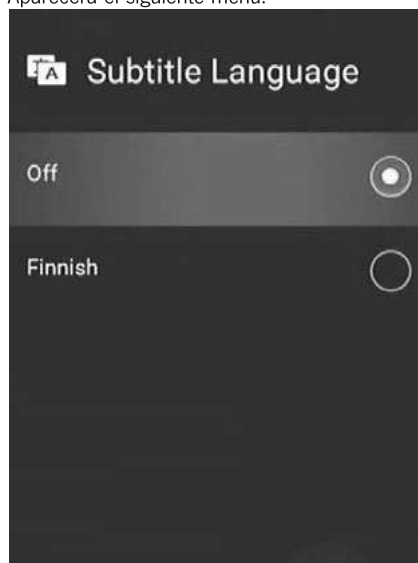
### Sintonización manual

Pulse el botón ◀▶ para seleccionar **Sintonización Manual** y, a continuación, pulse el botón **OK** para iniciar la búsqueda manual de emisoras (consulte los ajustes del modo DVB-S/T/C). Aparecerá el siguiente menú:



### Idioma de Subtítulos

Pulse ◀▶ para seleccionar **el idioma de los subtítulos** y, a continuación, pulse **OK**. Aparecerá el siguiente menú:



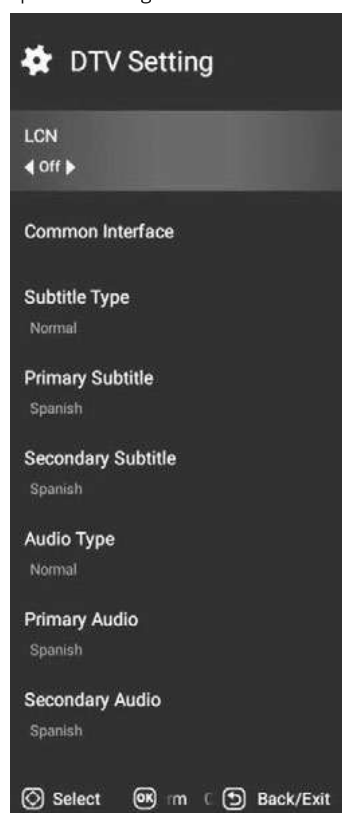
### Multi Audio

Pulse ◀▶ para seleccionar **Multi Audio** y, a continuación, pulse el botón **OK** para reproducir lo seleccionado. Aparecerá el siguiente menú:



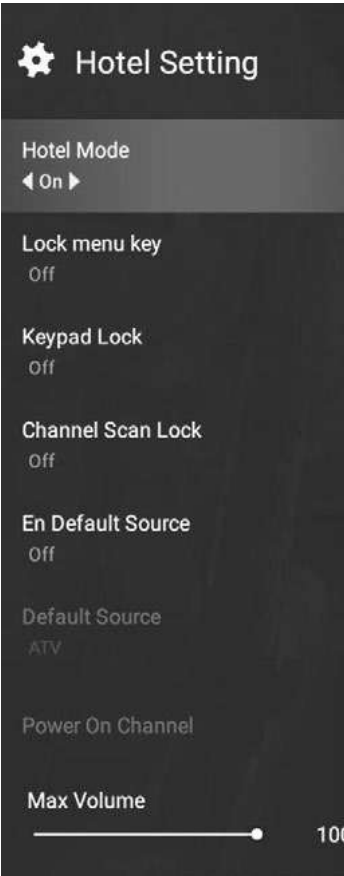
### Configuración DTV

Pulse ◀▶ para seleccionar **DTV Setting** y pulse **OK**. Aparecerá el siguiente menú:



AJUSTE HOTEL

pulse INPUT+4588 del mando a distancia para entrar en Menú Hotel. Pulse el botón Izquierda/Derecha para activar/desactivar el Modo Hotel, y aparecerá el siguiente menú:



Puede seleccionar el submenú y exportar la configuración a la memoria USB o importarla al televisor.

**Nota:** La memoria USB debe estar formateada para FAT32

FUNCIONAMIENTO Y CONFIGURACIÓN INTELIGENTES

Aplicaciones

Pulse ▲/▼ para seleccionar **APPS** en el **Menú Fuente** y pulse **OK** para entrar.



También puede seleccionar **App Store** para descargar las aplicaciones que desee, como muestra la figura.



También puede seleccionar Navegador para buscar en Internet, como muestra la figura.

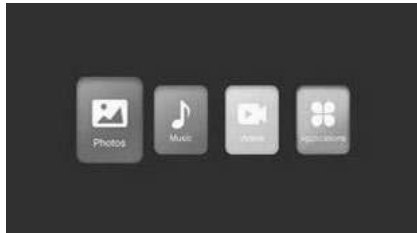
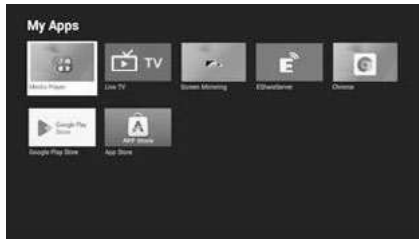


DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

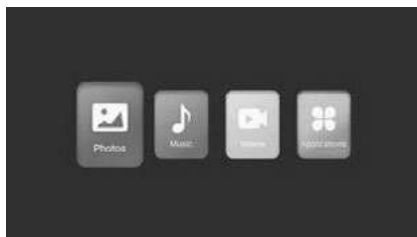
## REPRODUCTOR MULTIMEDIA USB

Nota: Antes de utilizar el menú **MEDIA**, conecte el dispositivo USB y pulse el botón **HOME** para ajustar la fuente a Media. Pulse ◀/▶ para seleccionar **Reproductor MEDIA** en **mis aplicaciones** y pulse **OK** para entrar.



### Foto

Pulse ◀/▶ para seleccionar **Foto** en el menú principal y, a continuación, pulse el botón **OK** para entrar.  
Pulse el botón **EXIT** para volver al menú anterior.

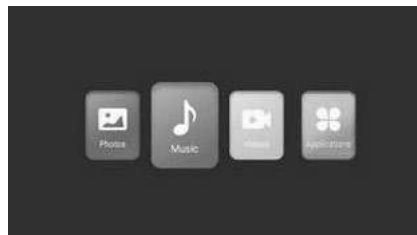


Puede ver la información de la foto que se está reproduciendo después de pulsar el botón **INFO** y, a continuación, pulsar el botón ▶ || para reproducir o pausar, podrá ver el estado de reproducción en la parte inferior. A continuación, pulse el botón ▲/▼ para girar la imagen.

**Notas:** Los demás menús y descripciones son los mismos que los del menú Película.

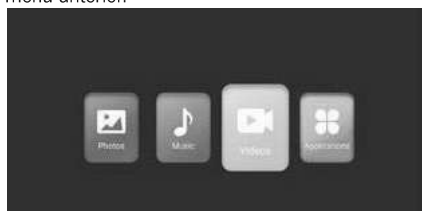
### Música

Pulse ◀/▶ para seleccionar **Música** en el menú principal y, a continuación, pulse **OK** para entrar.  
Pulse el botón **EXIT** para volver al menú anterior.



## Vídeo

Pulse ◀/▶ para seleccionar **Vídeo** en el menú principal y, a continuación, pulse el botón **OK** para entrar. Pulse el botón **EXIT** para volver al menú anterior.



Pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar la carpeta que desea ver.

Pulse **OK** para seleccionar la subcarpeta.

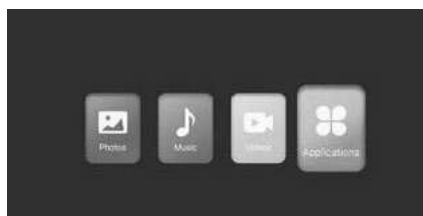


Pulse **OK** o el botón ▶ || para reproducir. Pulse ■ o **EXIT** para detener la reproducción. Puede ver la información del medio que se está reproduciendo en el primer segundo o después de pulsar el botón **INFO**.

## Aplicaciones

Pulse ◀/▶ para seleccionar **Aplicaciones** en el menú principal y, a continuación, pulse el botón **OK** para entrar.

Pulse el botón **EXIT** para volver al menú anterior.

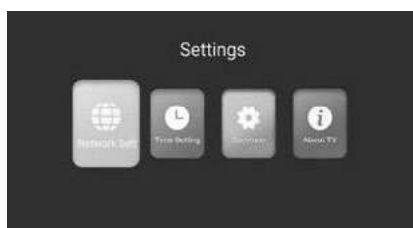


## AJUSTES Y ACTUALIZACIONES

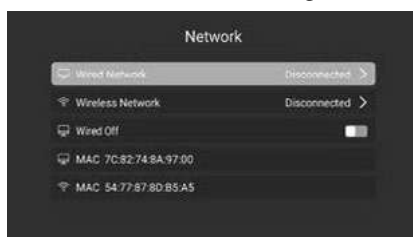
Pulse ◀/▶ para seleccionar **Configuración** en el **Menú Fuente** y, a continuación, pulse **OK** para entrar.



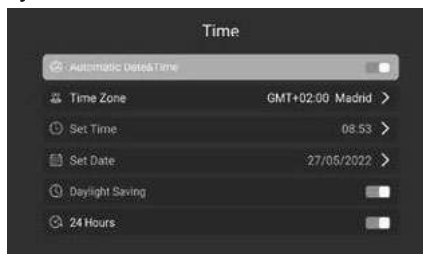
### Configuración de red



Pulse ▲/▼ para seleccionar la Red que puede abrir la Wi-Fi. Como muestra la figura.



### Ajuste de hora



Ajuste la hora manualmente. La opción de menú sólo está activa si la opción de menú "Ajuste automático de fecha/hora" está en "Desactivado".

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

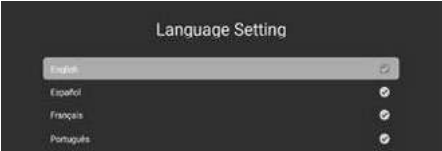
SE

DE  
EN  
IT  
ES  
FR  
NL  
FI  
DK  
SE

Común



Pulse ▲/▼ y OK Configuración para seleccionar el Idioma que desee. Como muestra la figura.



Se pueden visualizar las aplicaciones instaladas y desinstalarlas a través de Administrar aplicaciones.



Pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la actualización del sistema. Como muestra la figura.



Pulse ▲/▼ para seleccionar Reiniciar, con lo que podrá reiniciar el sistema, como muestra la figura.



Pulse ◀/▶ pulse el botón / para seleccionar **Acerca del televisor** y obtener información sobre el televisor, como se muestra en la figura.



La opción de menú "Systeminfo" proporciona información sobre el hardware instalado:

- CPU: Muestra el nombre de la CPU.
- GPU: Muestra el nombre de la GPU.
- RAM: Muestra la memoria RAM instalada.
- ROM: Muestra la memoria máxima instalada.
- ROM Disponible: Muestra la memoria actualmente disponible.

## ESPEJO DE LA PANTALLA DEL SMARTPHONE

Puede reflejar la pantalla de su smartphone en la pantalla del televisor.



### Android / IOS

1. Inicia la APP preinstalada «E-Share» en el televisor.
2. Inicie la APP «E-Share» en su teléfono inteligente.
3. Seleccione el nombre que aparece en la pantalla del televisor en la Lista de dispositivos.
4. Elige las funciones que quieras utilizar, como mostrar el contenido de la app en el televisor o mostrar el contenido de la TV en el teléfono.
5. Cuando Eshare está instalado en tu teléfono

y reproduces videos en la aplicación de video, puedes seleccionar el icono de duplicación de pantalla que aparece a continuación para mostrar el contenido que se está reproduciendo en el televisor.

**Nota** Nota: El teléfono inteligente y el televisor inteligente deben estar en la misma red.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

si la pantalla se apaga o se corta mucho la corriente, compruebe la pantalla según las instrucciones siguientes: Compruebe también los equipos conectados para identificar el origen del problema. si la pantalla sigue sin funcionar como se esperaba, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente.

### No hay electricidad

- Compruebe las conexiones del televisor y de los dispositivos externos.
- Compruebe si el interruptor basculante está en On.

### No hay imagen o no hay sonido

- Asegúrese de que el televisor está enchufado y encendido.
- Compruebe si la antena está conectada correctamente.
- Cambie a otro programa.

### Mala calidad de imagen

- Compruebe si el cable de la antena está conectado correctamente.
- Asegúrese de que el canal está sintonizado correctamente.

- Cambie los ajustes de imagen: Brillo, Color, Nitidez, Contraste, Tono.
- Asegúrese de que el televisor está alejado de otros aparatos eléctricos que puedan causar interferencias de radiofrecuencia.

### No hay color

- Ajuste la configuración del color.
- Compruebe si el programa seleccionado se emite en color.
- Asegúrese de que el canal está sintonizado correctamente.

### El televisor no responde al mando a distancia

- Asegúrese de que no hay obstáculos entre el mando a distancia y el televisor.
- Asegúrese de que el mando a distancia está dentro del alcance.
- Asegúrese de que las pilas del mando a distancia no están agotadas.

Este televisor está destinado al uso doméstico y está clasificado como inofensivo con respecto a las ondas electromagnéticas. Por lo tanto, puede utilizarlo en cualquier lugar, incluidas las zonas residenciales.

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE

DE ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

|    |                       |                               |                               |
|----|-----------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| EN | Modelo                | 49900                         | 49901                         |
|    | Tamaño de pantalla    | 21.5"                         | 23.6"                         |
| IT | Formato de pantalla   | 16:9                          | 16:9                          |
|    | Resolución            | 1920x1080                     | 1920x1080                     |
| ES | Relación de contraste | 4000:1                        | 3000:1                        |
|    | Luminosidad           | 180 cd/m²                     | 180 cd/m²                     |
| FR | Ángulo de visión      | 178                           | 178                           |
|    | Tiempo de respuesta   | 6.5ms                         | 9.5ms                         |
| NL | Conexiones            | ENTRADA CC                    | 1                             |
|    |                       | COAX                          | 1                             |
| FI |                       | ENTRADA AV                    | 1                             |
|    |                       | AURICULAR                     | 1                             |
| DK |                       | TV1 (DVB -T2)                 | 1                             |
|    |                       | TV2 (DVB -S2)                 | 1                             |
| SE |                       | RJ45                          | 1                             |
|    |                       | HDMI                          | 2                             |
|    |                       | USB                           | 2                             |
|    |                       | CI                            | 1                             |
|    | Configuración         | Chipset                       | RTD2841A                      |
|    |                       | CPU                           | ARM Cortex-A55 *4             |
|    |                       | GPU                           | Correo G31 * 2-Alta velocidad |
|    |                       | Frecuencia CPU                | Por defecto: 1.1 GHZ          |
|    |                       | Frecuencia GPU                | Por defecto: 700 MHZ          |
|    |                       | Tamaño DDR (RAM)              | 1G Bytes integrados           |
|    |                       | flash eMMC (ROM)              | 8G Bytes                      |
|    |                       | OS                            | Android 13 (ASOP)             |
|    | Salida de audio       | 2x5W                          | 2x5W                          |
|    | Peso TV               | 2.6kg                         | 2.9kg                         |
|    | Peso bruto            | 3.5kg                         | 4.1kg                         |
|    | Necesidad de energía  | AC 230V, DC 12V/ 24V 3A/ 1.5A | AC 230V, DC 12V/ 24V 3A/ 1.5A |
|    | Consumo máximo        | 36W                           | 36W                           |
|    | VESA                  | 100x100mm                     | 100x100mm                     |

El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso



## ELIMINACIÓN

Deseche el embalaje según el tipo: El cartón y la cartulina a los residuos de papel, el papel de aluminio y el poliestireno al contenedor de reciclaje.

### Los aparatos electrónicos y las pilas no deben desecharse con la basura doméstica o comercial !

Contienen componentes tóxicos y peligrosos que pueden causar daños duraderos al medio ambiente si se eliminan de forma incorrecta. Elimine el aparato de acuerdo con la ley sobre comercialización, devolución y eliminación respetuosa con el medio ambiente de aparatos eléctricos y electrónicos (ElektroG).

**Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos** pueden eliminarse gratuitamente en los centros de reciclaje municipales o en los puntos de venta. Por favor, retire las pilas y baterías recargables y deséchelas por separado.

**Las pilas y baterías recargables** deben entregarse para su reciclado en los centros públicos de recogida habilitados a tal efecto. También puede dirigirse a su punto de venta.

Cuando se deshaga de las pilas, asegúrese de que estén completamente descargadas y aisle los terminales para evitar cortocircuitos

## CONDICIONES DE GARANTÍA

La sociedad Reimo Reisemobil-Center GmbH, Boschring 10, D-63329 Egelsbach (en adelante «Reimo» o «nosotros») concede una garantía de tres años sobre los productos vendidos bajo sus propias marcas «CARBEST» además de los derechos legales relativos a defectos.

El periodo de garantía comienza a partir de la fecha de facturación correspondiente. El ámbito geográfico de nuestra garantía se extiende al territorio de la República Federal de Alemania. Si se detectan defectos de material o de fabricación en los productos adquiridos durante el periodo de garantía, le proporcionaremos uno de los siguientes servicios, a nuestra discreción, en virtud de la garantía:

- Repararemos la mercancía gratuitamente; o
- Cambiaremos gratuitamente la mercancía por un producto equivalente.

Reimo asumirá la propiedad de cualquier pieza original que se sustituya en virtud de los servicios de garantía anteriores. Usted se convertirá en el propietario de las piezas nuevas o de sustitución. Las reparaciones o sustituciones en garantía no le dan derecho a una prórroga o reinicio del periodo de garantía correspondiente. Si desea presentar una reclamación en virtud de la garantía, póngase en contacto con el distribuidor al que compró el producto en cuestión o póngase en contacto directamente con Reimo como garante:

**Reimo Reisemobil-Center GmbH, Boschring 10, D-63329 Egelsbach, Tel.: +49 6150 8662-310**

La garantía no se aplicará si se detectan defectos que no sean de material o de fabricación.

Además, las reclamaciones de garantía serán rechazadas si los daños son causados por:

- desgastes normales;
- el uso incorrecto y no previsto del producto;
- funcionamiento, instalación, montaje o puesta en servicio incorrectos, o funcionamiento o puesta en servicio contrario

a las instrucciones de uso y/o instalación correspondientes, en particular si se han ignorado las instrucciones de mantenimiento y de reparación o bien las advertencias;

- incumplimiento de las medidas de seguridad;
- uso de la fuerza (por ejemplo, golpes);
- reparación por iniciativa propia;
- uso de piezas no originales o bien piezas no homologadas por el fabricante;
- factores medioambientales (por ejemplo, calor, humedad);
- circunstancias de las que el fabricante no es responsable (por ejemplo, catástrofes naturales, accidentes); o
- transporte inadecuado.

Para hacer valer sus derechos de garantía, debe permitarnos investigar el caso en cuestión (por ejemplo, enviándonos la mercancía). Por favor, utilice un embalaje seguro para asegurarse de que la mercancía no sufra daños durante el transporte. Para hacer valer la garantía, debe adjuntar una copia de la factura con la mercancía. Esto nos permitirá comprobar si se han cumplido las condiciones de la garantía. Si no adjunta una copia de la factura, podremos negarnos a prestarle los servicios cubiertos por la garantía. Si su reclamación de garantía es legítima, no tendrá que pagar ningún gasto de envío (es decir, le reembolsaremos los gastos de envío en los que haya incurrido al enviarnos la mercancía. Sólo incluye envíos dentro de la República Federal de Alemania).

Tenga en cuenta que:

esta garantía del fabricante concedida por Reimo no limita los derechos de garantía legales que usted pueda tener contra Reimo / un distribuidor en caso de defectos; puede ejercer estos derechos de forma gratuita. Esta garantía de fabricante no afectará a ningún derecho de garantía legal que usted pueda tener con respecto a Reimo. Al contrario, esta garantía del fabricante sirve para reforzar su posición legal. Si uno de los artículos que ha adquirido resulta ser defectuoso, aún puede hacer valer sus derechos de garantía legal contra Reimo, independientemente de si los defectos están cubiertos por la garantía o de si se presenta una reclamación de garantía.

DE

EN

IT

ES

FR

NL

FI

DK

SE